



Inniúlacht Cartlainne Meán

# Tuairisc Chinn Bhliana ar an togra X-Bealach

[www.ard.ie](http://www.ard.ie)

Feabhra 2013

© ICM Ard-Media 2013

## Clár

<b>Réamhfhocal .....</b>	<b>6</b>
Nóta ar leagan amach an doicimint seo.....	6
<b>Achoimre .....</b>	<b>7</b>
<b>CAIBIDIL I   Leagan amach an tionscnaimh X-Bealach.....</b>	<b>8</b>
Fíor I   Leagan amach ar an togra X-Bealach, le iTunes U-COGG ar an imeall mar fhéidearthacht. Tá an spreagadh teicneolaíochta leis an ailtireacht seo leagtha amach in [X-Bealach 2012]. .....	8
Fíor II   Tá X-Bealach ar fáil sa “Scamall” i 2012. I 2013 beidh sé ar fáil ar an Scamall agus ar infreastruchtúr insuite X-Bealach. ....	8
Fíor III   Tá an <u>decode</u> á thaispeáint i láthair na huaire le thaispeáint cén chaoi an bhfeidhmíonn mír “CAGG—Comhtheagmháil Aircíve (Ionchuardaíocht meáin) Gáidhlig & Gaeilge.....	10
<b>Ailtireacht meáin: tógraí a bhfuil X-Bealach inúsáide leo.....</b>	<b>10</b>
Fíor IV   An nasc idir Ard-Media agus Europeana. Díríonn purl (saghad glas) chuig suíomh idirlín an sothrathóir ( <a href="http://www.ard.ie">http://www.ard.ie</a> ) chun an t-ábhar a rochtain.....	11
<b>Inmharthanacht .....</b>	<b>11</b>
<b>Údarás na Gaeltachta versus Bord Fiontraíochta na Gaillimhe.....</b>	<b>12</b>
ICM Ard-Media agus SCMN: soiléiriú ar ainmníocht.....	12
Buíochas.....	13
<b>CAIBIDIL II   Caiteachas.....</b>	<b>14</b>
Tábla I   Feidhmíocht an togra de réir meitricí leagtha síos san iarratas chuig Foras na Gaeilge [Ó Conaire Foras 2012] agus i 2013. ....	14
Tábla II   Achoimre ar caiteachas agus ionacam togra. ....	14
<b>CAIBIDIL III   iTunes U.....</b>	<b>15</b>
iTunes U-COGG.....	15
Gradam Ireland eGovernment Award 2012 .....	15
“Why they were shortlisted”.....	15
“See who was there and winners” .....	15
Fíor V   Gradam Catagóire bainte amach ag ICM, COGG agus Ollscoil na hÉireann, Gaillimh.....	15
<b>iTunes U &amp; Scoil an Oideachais OÉ, Gaillimh .....</b>	<b>16</b>
<b>Stataistící úsáidte iTunes .....</b>	<b>16</b>
<b>2013+...Plean monlta do thodhchaí an chainéil .....</b>	<b>16</b>
Fíor VI   Staid reatha an chainéal; leagan amach, mar sin ar cén chaoi an dtagann ábhar isteach ar an gcainéal. ....	17
Fíor VII   Athruithe fhéideartha a d’fhéadfaí a dhéanamh ar bheagán costas chun an méid ábhar a threisiú trí rannpháirteach bhreise a éascú agus foinsí ábhair a leathnú amach.....	17
<b>CAIBIDIL IV   Tograí ag feidhmiú sa timpeallacht chéanna.....</b>	<b>18</b>
Fealsún .....	18
Apple .....	18
Téacs go Teanga (Foras na Gaeilge).....	18
<b>CAIBIDIL V   Cóipchearta.....</b>	<b>19</b>
Fíor VIII   Cóipchearta—soiléireacht d’úsáideoirí an chainéil; sé shamhail intuigthe ó Creative Commons [CC 2012]. ....	19
<b>CAIBIDIL VI   Inrochtain meán: léargas ar fhorbairt crua-earraí .....</b>	<b>20</b>
Gléasraí móibíleach/soghluaiste anois agus sa todhchaí.....	20
Fíor IX   Úsáid idirlín de réir gléasra, soghluaiste agus deasc. Foinse: Morgan Stanley Research. ....	21

Fíor X Úsáid idirlín de réir gléasra: agus deasc (gorm), fón (dearg) agus táibléad (dubh). Foinse: Der Spiegel [43/2012].	21
<b>CAIBIDIL VII Conclúid: forbairt X-Bealach ó 2013 ar aghaidh</b>	<b>22</b>
2013...	22
2014+...	22
<b>Tagairtí</b>	<b>23</b>
iTunes U-COGG	23
Cóipchearta	23
X-Bealach agus bainteach	23
<b>Aguisín I Idirghníomhaíocht le hApple</b>	<b>25</b>
Tábla III Innealtóirí le hApple a thug comhairle i dtaobh ritheacht an chainéil.	25
<b>Aguisín II Cáilíochtaí bhreise</b>	<b>25</b>
Tábla IV Cáilíochtaí bainte amach le linn “saoil” an chainéil iTunes U-COGG.	25
<b>Aguisín III Infreastruchtúr trealaimh iTunes U-COGG</b>	<b>26</b>
Tábla V Cur síos ar shonraíochta na bhfreastalaithe iTunes U-COGG	26
<b>Aguisín IV Téarmaíocht Apple (staitisticí úsáide)</b>	<b>27</b>
Tábla VI Treoir Apple ar na réimsí grafach i bhFíor XIII.	27
<b>Aguisín V Costais agus loncam</b>	<b>28</b>
Tábla VII Costais ar an togra. Tá na figiúirí seo sealadach agus le deimhniú tar éis deireadh na bliana.	28
Tábla VIII Loncam an togra. Tá na figiúirí seo sealadach agus le deimhniú tar éis deireadh nab liana.	28
Tábla IX Achoimre ar mhórchaiteachas togra. Tá na figiúirí seo sealadach agus le deimhniú tar éis deireadh nab liana.	28
<b>Aguisín VI Staitisticí Úsáide</b>	<b>29</b>
<b>Fealsún</b>	<b>29</b>
Fíor XI Staitisticí Úsáide do <a href="http://www.fealsun.org">http://www.fealsun.org</a> , Bealtaine 2012–Eanáir 2013; foinse: Webalizer Stats.	29
<b>iTunes U</b>	<b>30</b>
<b>I. Seachtainiúil</b>	<b>30</b>
Fíor XII Buntaistí a bhaineann leis an dá chóras bainistithe meán, de réir úsáid (féach fresin Aguisín V, Tábla XII áit a bhfuil na réimsí sainmhínithe):	30
<b>II. Náisiúnta agus Idirnáisiúnta</b>	<b>31</b>
Fíor XIII Léiriú grafach pí ar bhunáitíocht úsáidte iTunes U-COGG. Taispeántar go bhfuil úsáid suntasach taobh amuigh d’Éireann ar an ábhar. I bhfocail eile, tá úsáid á bhaint as an gcainéal taobh amuigh de sheomraí ranga.	31
<b>Úsáid tréimhse 10 mí</b>	<b>32</b>
Tábla X Staitisticí úsáide seachtainiúil de réir catagóir; tá na catagóirí sainmhínithe in Aguisín V, thuas.	33
Tábla XI Staitisticí úsáide laethúil de réir catagóir; tá na catagóirí sainmhínithe in Aguisín V, thuas.	34
<b>Aguisín VII Sainiú ar easpa infreastruchtúr cartlannaíochta (inrochtaineacht) na Gaeilge agus a réiteach</b>	<b>43</b>
<b>Aguisín VIII Tuairisc chinn bhliana (2010) chuig Colmcille ar an togra CAGG, inneall cuardaigh teanga-dhírithe atá in úsáid in X-Bealach 2 2012</b>	<b>44</b>
Fo-aguisín VIII (c) - “A catalogue of errors: Libraries' missing millions”	44
Fo-aguisín VIII (d) – Garspriocanna atá bainte amach ag ICM le gairid (obair leanúnach san áireamh)	45
Fo-aguisín VIII (e) - Foilseacháin	46

Aguisín VIII (f) – Cruinnithe, Teagmhála, srl. a bhfuil baint díreach acu leis an éileamh seo .....	48
---	----

## Réamhfhocal

Seoladh dréacht den doicimint críochnaitheach seo chuig Foras na Gaeilge ag deireadh 2012. Cuireadh forbairtí bhreise leis an togra ó shin i leith chun an togra a thabhairt go staid leagan 2.1. As sin i leith, tugadh an tuairisc suas chun dáta dá réir.

Ag am a scríofa, tá an togra á chur i láthair chuig Foras na Gaeilge i mBaile Átha Cliath ar an 5 Feabhra 2013. Tá na spriocanna mar a leagadh amach san iarratas [Ó Conaire Foras 2012] bainte amach anseo. Tá an Tábla “Sonraí na gCostas ón tuairisc chéanna, curtha i láthair arís anseo. Ar ndóigh ba réamh-mheasúnú a bhí sa tábla iarratais; is iad na figiúirí crua atá le taispeáint anseo.

Tá súil an togra seo a thabhairt ar aghaidh go suntasach i 2013; chabhródh ábhar leis seo agus beidh forbairtí bhreise leis, leagtha amach sa tuairisc seo.

### Nóta ar leagan amach an doicimint seo

Cloíann an doicimint seo le leagan amach uimhriúil ar chaibidil, fíoracha, agusíní, clófhoireann agus táblaí suas chomh fada le hAguisín VII. Tar éis an pointe seo, cloítear leis an gcóras a úsáideadh sna bunchomhaid.

## Achoimre

Sroicheadh ceann scríbe suntasach leis an togra bainistíochta meáin is forásaí in Éirinn le conclúid de X-Bealach 2.0 i Nollaig 2012.

Leagtar amach na torthaí de réir na spriocanna a leagadh amach san iarratas a mhaoinigh Foras na Gaeilge i 2012 [Ó Conaire Foras 2012], an staid reatha agus na mórspriocanna atá amach roimhe. Leagtar amach freisin an nuálaíocht a bhaineann leis an togra, fíric a thugann dearbhú don ráiteas “...an togra meáin is forásaí...” ag tús an achoimre seo.

Is ardán ilmheáin atá in X-Bealach atá inoibrithe leis an gcartlann is mó san Eoraip ag úsáid na teicneolaíochtaí is *avant garde* as mórhograí OAIPMH<sup>1</sup> agus LOD<sup>2</sup>. Tá na teicneolaíochtaí seo chun a bheith anseo sa bhfadtearma. Taispeántar fresin cén fáth an dteastaíonn ábhar a chur i láthair mar seo ionas go mbeidh úsáid á bhaint as. Úsáidtear sampla iTunes U-COGG, buaiteoir duais Ireland eGovernment 2012, le leiriú cén fáth an dteastaíonn ó ábhar a bheith i “lár na sráide” ó thaobh inrochtaineacht.

Déileáiltear leis na coincheapanna a leanas go minic sa tuairisc mar go bhfuil siad ag croílár na rochain-chartlannaíochta meán atá ag tiomáint an togra seo:

- Linked Open Data agus RDF (Resource Description Framework)
- Cóipchearta *vis à vis* Creative Commons
- OAI PMH *vis à vis* Europeana ESE

Tá íosmhéid ábhair ar fáil (fís agus fuaim ó TG4 agus RTÉ Raidió na Gaeltachta) chun an teicneolaíocht a léiriú.

Ní ábhar iontais go mbaineann cóipchearta ilghnéitheach le hábhar ileghnéitheach agus tugtar achoimre ar bhainistiú ábhar de chuile leibhéal úinéireachta agus cearta rochtana, go mórmhór agus an togra seo ag féachaint chuig 2013 agus ar aghaidh.

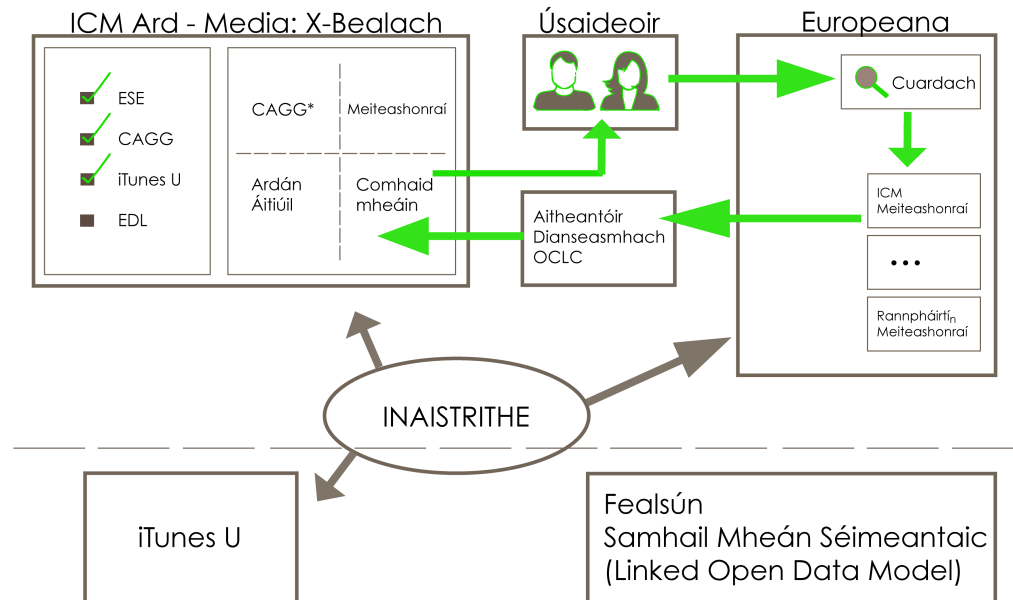
Go tábhachtach agus go lárnach, tá an cód ionchuardaithe a cruthaíodh le cabhair ó Cholmcille agus Foras na Gaeilge insuite san inneall cuardaigh. Tar éis a forbraíodh an áis seo i 2010, is féidir é a léiriú ar an bhfód sa deireadh ag an staid seo.

Tá sé de phlean ag ICM a bheith lonnaithe i gcampas gnó (ar nós An Gorrann, Údarás na Gaeltachta ón Earrach 2013). Meastar go mbeidh seo ar leasa aon fhorbairt ar an gcainéal amach anseo. Is ar na suíomhanna <http://www.ard.ie/> agus <http://www.ard-media.ie/> atá an tógtra seo tógtha.

<sup>1</sup> Open Archives Initiative Protocol for Metadata Harvesting

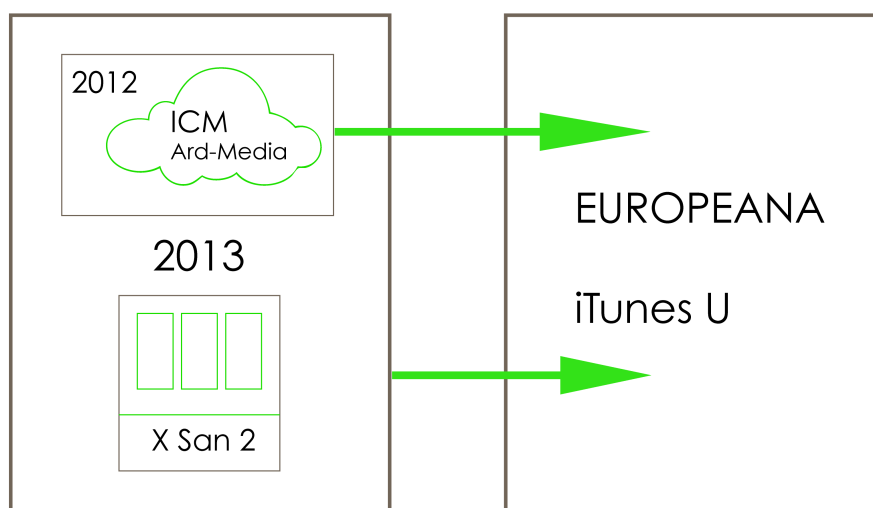
<sup>2</sup> Linked Open Data

## CAIBIDIL I Leagan amach an tionscnaimh X-Bealach



**Fíor I** Leagan amach ar an togra X-Bealach, le iTunes U-COGG ar an imeall mar fhéidearthacht. Tá an spreagadh teicneolaíochta leis an ailtireacht seo leagtha amach in [X-Bealach 2012].

## AITIREACHT ARDÁIN



**Fíor II** Tá X-Bealach ar fáil sa "Scamall" i 2012. I 2013 beidh sé ar fáil ar an Scamall agus ar infreastruchtúr insuite X-Bealach.

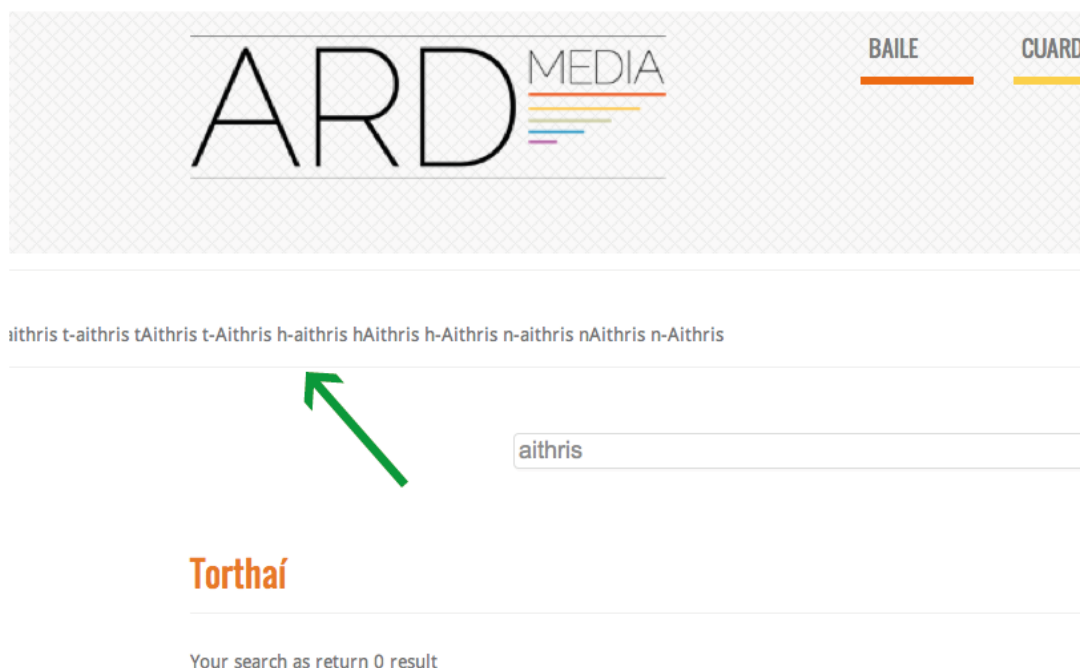


Leagan Fíor I, III, IV amach go graificiúil ailtireacht an togra mar a cuireadh i gcrích i 2012, le leide tugtha ar an leagan amach ó 2013 ar aghaidh, Fíor III. Tá an togra mar a mhaoinigh Foras na Gaeilge ar fad le feiceáil os cionn an líne briste i bhFíor I. Is cartlann inaistrithe le Leabharlann Digiteach na hEorpa atá anseo. Thosaigh leagan 1.0 de seo amach ar fhreastalaí i mBéal Feirste, <http://www.thran.co.uk> agus bogadh ar aghaidh go dtí <http://www.ard.ie> é. Is le Ard-Media an t-ainm fearainn seo.

Tríd droichead *persistent identifier* <http://purl.oclc.org/>, is féidir ábhar atá ar fáil ar shuíomh ar nós <http://www.ard.ie> a roinnt ar Europeana, an togra cartlainne is mó agus nualaíocht ar domhain. Tá an tábhacht leis seo mínithe níos deireanaí sa gcáipéis seo.

Tá iTunes U agus Fealsún luaite sa léaráid chéanna; cé nach bhfuil baint díreach acu leis an togra ag an bpointe seo tá a dtábhacht féin acu sa togra sa bhfadtéarma. Fealsún le taighde agus forbairt agus iTunes U maidir le inaistríocht ábhar thar ardáin le ard-ghradam, úsáid agus feiceálacht.

Tugann Figiúr II le fios go bhfuil an togra óstáilte i mbliana. Tá mí-bhuntaistí shuntasach ag baint leis seo, ceist a phléifear níos faide ar aghaidh. I 2013, beidh a infreastruchtúr féin ag X-Bealach. Tá cur síos iomlán ar an infreastruchtúr seo déanta níos faide sa doicimint freisin. Beidh an infreastruchtúr seo in ann freastal ar na tograí seo agus tuilleadh.



*Fíor III Tá an decode<sup>3</sup> á thaispeáint i láthair na huaire le thaispeáint cén chaoi an bhfeidhmíonn mír “CAGG—Comhtheagmháil Aircíve (Ionchuardaíocht meáin) Gàidhlig & Gaeilge.”*


### **Ailtireacht meáin: tógraí a bhfuil X-Bealach inúsáide leo**

Ní mór an togra X-Bealach a leagan amach sa gcomhthéacs teicneolaíochta ina bhfuil sé tógtha, cúlra leathan meán (cartlannaíocht , inrochtaineacht, Linked Open Data), gaolmhaireacht inrochtaineacht Ghaeilge na hÉireann agus na hAlban agus cur chuige teicneolaíochta teanga-dhírithe dá réir.

- An togra X-Bealach: an réiteach bog (toradh an togra a mhaoinigh Foras na Gaeilge)
- An togra X-Bealach: an réiteach crua (trealamh)
- ESE v3.2 (Europeana Semantic Elements). Ag úsáid OAI PMH. Seo é European Data Model (EDM) ESE+Linked Open Data
- CAGG (X-Bealach amháin)
- iTunes U (táinisteach)

<sup>3</sup> Decode: míniú don duine ar chéard atá an cód ríomharúil ag déanamh.

Baile
Explore
Help
Eolas Fúinn
Follow Us
Sábháil chuig My Europeana
Roghnaigh Teanga

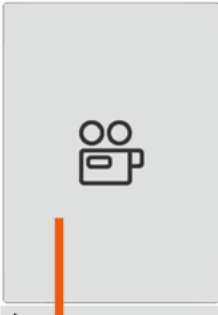


**europeana**  
cultúr machnaimh

## Explore Europe's cultural collections

Cuardach
Help

Return to search results
← Previous
Next →



Dúchas Mara

Cumadóir: An Fhiontarlann Ollscoil na hÉireann, Gaillimh | »  
Rannpháirtí: TG4, An Fhiontarlann Ollscoil na hÉireann, Gaillimh  
Type: video | »  
Ábhar: Cúrsaí Mara / Iascaireacht / Feirmeoireacht Mara / Glomach | »  
Description: Is sraith cúig chlár í an sraith nádúr seo faoi na gnéithe ar leith den nádúr agus faoi saol na mara atá ar chósta thiar na hÉireann. Tugann na clár seo cóngarach muid don ábhar agus tugtar leargas doimhin ar fheamainn, ar chladaigh, ar ghliomaigh agus an saol faoi thonn atá ar chósta Atlantach na hEorpa.  
Ábhar a sholáthar: Inniúlacht \* Cartlainne Meán i gcomhar le hOllscoil na hÉireann, Gaillimh | » Ireland | »

0
0
0

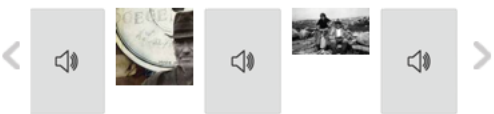
Like
+1
Tweet

Translate details  
Roghnaigh Teanga  
Powered by Microsoft® Translator  
Cite on Wikipedia  
Auto-generated tags »

Play

View item at  
[Inniúlacht \\* Cartlainne Meán i gcomhar le hOllscoil na hÉireann, Gaillimh](http://purl.oclc.org/edl_cur-sios/duchasMara4.mp4)  
Identifier:  
[http://purl.oclc.org/edl\\_cur-sios/duchasMara4.mp4](http://purl.oclc.org/edl_cur-sios/duchasMara4.mp4)  
Format: video/mpeg  
Language: gle  
Publisher: TG4 | »

Explore further!  
Similar content



Léarscáil an tSuímh
Terms of Use & Policies
Contact
co-funded by the European Union

**Fíor IV** *An nasc idir Ard-Media agus Europeana. Díríonn purl (saghad glas) chuig suíomh idirlín an sothráthóir (<http://www.ard.ie>) chun an t-ábhar a rochtain.*

## Inmharthanacht

Tá maoiniú curtha ar fáil don togra seo ag dhá eagraíocht Gaeilge—sin Colmcille i 2011 agus Foras na Gaeilge i 2012. Gan aon amhras, tá muid fíorbhuíoch as an mhaoiniú seo a thug deis don togra seo a thabairt go dtí an staid a dúradh go dtabharfaí é.

Is ábhar suntais é go bhfuair an togra seo maoiniú ó Bhord Fiontraíochta Contae agus Cathrach na Gaillimhe ag an bpointe forbartha seo. Bhí an t-iarratas maoinithe iontach comórtasach—bhí orainn a léiriú go raibh an togra seo sa gceathrú ba comórtasaí [Ó Conaire BFCCG 2012] d'iarratais chuig an Bord Fiontraíochta. Ní raibh suntas ar bith curtha sa diminsean teanga—más rud ar bith, ba cruit a bhí ann ar dtús chun leataobh in aghaidh na Gaeilge a shárú. Dúradh go lom, “cén fáth nach féidir leis an Údarás cabhrú leat?” Freagra na ceiste sin go gairid sa gcéad mír eile.

Ní hamháin go raibh an Bord Fiontraíochta sásta cabhrú linn, bhí muid in ann 50% den trealamh a cheannach gan cabhair ó iasachtaí baine. Lena chois sin, tá an Bord féin iontach sásta cabhrú linn chun trealamh a cheannach i 2013.

Pléite níos deireanaí, ba mhaith linn go mbeadh Foras in ann cabhrú linn freisin i 2013 chun an togra seo a thabhairt níos faide.

Tá an tAontas Eorpach sásta airgead a chaitheamh ar thograí meán atá inaistrithe, féach [Europeana Technical 2013]. Chomh fada is go bhfuil an togra forásach agus rannpháirteach, beidh údar lena mhaoiniú ag leibhéil níos leithne ná eagraíochtaí Gaeilge.

### Údarás na Gaeltachta *versus* Bord Fiontraíochta na Gaillimhe

B'údar díomá, chun a bheith glan fírinneach an freagra ar iarratas ar mhaoiniú ón Údarás. Dúradh liom gurbh í réimse na cartlannaíochta a bhfuil coimítmint ag an tÚdarás chuige ná Acadamh na hOllscolaíochta Gaeilge. Baineann obair an Acadaimh leis an Acadamh ach níl aon chomparáid réasúnach idir an obair atá ar siúl ag ICM Ard-Media agus an tAcadamh. Tá difríochtaí idir an chartlannaíocht tradisiúnta agus Inrochtanaíocht, mar atá á chur sa tsiúil anseo damanta scoite óna chéile.

I ndeireadh thiar, tá luach ar airgead as an togra seo, gan dabht ar bith ar an togha. Sa réimse seo, ní féidir le duine, go deimhin eagraíocht féin, ruathar aonair a dhéanamh mar go mbeidh tacaíocht teicneolaíochta i gcónaí de dhíth—fiú má thagann an t-am atá an réiteach ag staid inmhe.

Ag breathnú siar ar an scéal, tá an togra i seasamh i bhfad níos fearr anois gur mhaoinigh Bord Fiontraíochta Contae agus Cathrach na Gaillimhe é mar nach bhfuil aon bhunús ag an nGaeilge, mar shampla, air, rud a d'fhéadfaí a chur ina leith dá mbeadh an mhaoiniú ag teacht ón Údarás. I ndeireadh thiar, meastar go mbeidh an tÚdarás níos mó ná sásta tacú leis an togra seo san am atá romhainn. Tá súil ag ICM Ard Media go dtiocfaidh athrú ar an tsamhail mhaoinithe a thugann tús áite do phostanna ag pá íseal; sé sin le rá, €8,000 ar chuile phost, cuma cén pá atá á thairiscint.

### ICM Ard-Media agus SCMN: soiléiriú ar ainmníocht

Tá an fhiontraíocht Inniúlacht Cartlainne Meán, ICM, ag feidhmiú go neamhspleách ó 2009. Thosaigh sé amach mar mar shaorfhóir aircíve. Mar sin, is gníomhaíocht taighde agus forbairt-dírithe a bhí ann. Cuireadh Ard-Media ar an bhfód i 2012 de bharr staid inmhe a bheith sroichte ag obair ICM. De bharr go mbeidh úsáideoirí in ann obair ICM a úsáid anois (cé go mbeidh an líon ábhar teoranta go ceann scatha), tugann an teideal Ard-Media níos mó soiléireacht do chuspóirí agus úsáid an chainéil.

Mar sin is ionann ICM agus Ard-Media. Má úsáidtear go malartach na hainmneacha, is de bharr comthéacs a déantar seo. Tá trí ainm ag an bhfiontraíocht Ard-Media atá aitheanta go dtí an lá inniu de réir dlí ag Oifig na gCuideachtaí agus na Coimisinéirí Ioncam:

- Seirbhísí Cartlannaíochta sna Meáin Nua
- Inniúlacht Cartlainne Meán
- Ard-Media

### Buíochas

Foras na Gaeilge—Gearóid Trimble agus Colm Ó Baoill; Bord Fiontraíochta Contae agus Cathrach na Gaillimhe—Breda Fox; Katharina Gebhardt Photography and Web Design; Éanna Ó Brádaigh, Bainisteoir Forbairt Gnó san Oideachas, Apple; Fionnuala & Beairtle Ó Conaire; Seán Ó Grádaigh (DGO, OllscoilÉG); Pat Egan Web, Ronan Rafferty, X-Bealach I; Jason Clarke, Vieux Livres Neufs, X-Bealach 2; Mark Heneghan; Freda Nic Ghiolla Chatháin;

## CAIBIDIL II      Caiteachas

Déantar achoimre ar an gcaiteachas agus ionacam togra anseo.

San iarratas a seoladh chuig an bhForas, rinneadh iarracht leagan réamh-mheasta a dhéanamh. Tá an buiséad mar a caitheadh leagtha amach anois anseo, agus réamh-mheastachán ar bhuiséad 2013. **Níl sa gcaibidil seo ach achoimre: tá léiriú iomlán ar fáil san Aguisín, “Costais agus loncam.”**

Ar deireadh, tá Foras na Gaeilge i dteideal creidmheas den iomlán ar an CBL a baineadh amach i 2012, €1,998.20.

Meitric	Breithiúnas
Críochnaithe in am	Tá
Faoi bhuiséad	Tá
Sábhailt airgid don Fhoras	Tá
Cothabháil mar chuid den íocaíocht 2012	Níl
Togra atá inmharthanacht léirithe aige	Tá

*Tábla I                      Feidhmíocht an togra de réir meitricí leagtha síos san iarratas chuig Foras na Gaeilge [Ó Conaire Foras 2012] agus i 2013.*

Níl na sonraí ar fáil sa leagan foilsithe.

*Tábla II                      Achoimre ar caiteachas agus ionacam togra.*

## CAIBIDIL III iTunes U

### iTunes U-COGG

Ag tosaigh i 2009, chomhlánaigh ICM taighde tuairiscithe Iniúchadh ar Fhéidearthachtaí agus Cur Chuige Bunaithe iTunes U) [iTunes U Tús 2010]. D'éirigh leis an tuairisc dhul i bhfeidhm ar an COGG agus faoi infreastruchtúir idirlín Ollscoil na hÉireann, Gaillimh.

Tá an togra iTunes U imithe ó neart go neart o. Tá cosúlachtaí thábhachta theicneolaíochta idir iTunes U agus X-Bealach. Mar gheall ar seo, déanfar cur síos ar nithe a bhaineann leis an togra iTunes.

D'éirigh go geal leis an togra seo, idir ghradaim bainte amach agus rochtain ar an gcainéal. Tá gach eolas mion faoin gcainéal ar fáil sa Tuairisc Chinn Bhliana [iTunes U 2012]. Tá na míreann a bhaineann leis an togra seo ar fáil sa gcáipéis seo.

### Gradam Ireland eGovernment Award 2012

Bhuaigh an COGG, Inniúlacht Cartlainne Meán agus Ollscoil na hÉireann Gaillimh gradam ríomh-Rialtais na hÉireann 2012, féach

<http://www.abairleat.kontain.com/fealsun/entries/64360/bronnadh-gradaim-irelandegovernment-caisleán-bhaile-átha-cliath-25-aibreán-2012/>.

#### “Why they were shortlisted”

Tugann an físeán seo léargas ar na tograí a bhí ar an ngearrliosta agus céard a thug go leibhéal buacach. [Féach ar an bhfíseán anseo...](#)

#### “See who was there and winners”

Mar atá thugann an teideal le fios. [Féach ar an bhfíseán anseo...](#)



**Fíor V** *Gradam Catagóire bainte amach ag ICM, COGG agus Ollscoil na hÉireann, Gaillimh.*

De bhuíochas an méid atá bainte amach ag iTunes U-COGG ó a láinseáilleadh é i 2012, tá ceisteanna faoina thodhchaí ag am a scríofa. Tá ICM dóchasach

ag an bpointe ama seo go mbeidh réiteach ar seo ionas nach ligfear na maidí le sruth ar thógra a bhfuil a fhiúntas léirithe chomh soiléir cheana.

### iTunes U & Scoil an Oideachais OÉ, Gaillimh

Tá baint ag dhá eite d'Ollscoil na hÉireann, Gaillimh leis an togra seo. Ar thaobh amháin tá Acadamh na hOllscolaíochta Gaeilge ag cur ábhar cartlainne (RTÉ Raidió na Gaeltachta den chuid is mó). Le gairid, tá Scoil an Oideachais rannpháirteach ag cruthú ábhair agus tá siad ag obair ar stádas "Apple Regional Training Centre" a bhaint amach. Tá súil mar sin go mbeidh sineirge idir mhúinteoirí, Ollscoil na hÉireann, Gaillimh ICM agus páirtithe leasmhara eile ag breathnú chun tosaigh. Tá Ard-Media ag súil go mór le bheith ag obair i gcomhar leis an Apple RTC a bheidh ag freastal ar fhoghlaimeoirí agus múinteoirí ar fud an chúige agus níos faide i gcéin.

### Stataisticí úsáidte iTunes

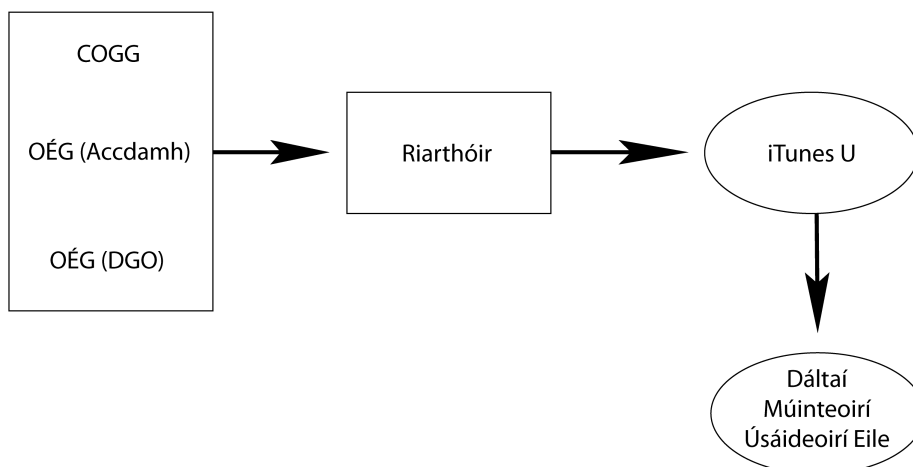
Tá staitisticí úsáide don chainéal iTunes U leagtha amach in Aguisín VI Léiríonn siad gur ardán fiúntach é iTunes chun ábhar a fhoilsiú agus ceann mealltach do dhaltai scoile agus pobal níos leithne ábhar oideachasúil a rochtain. Tá idir ábhar siollabais agus ábhar ginearálta ar fáil an gcainéal.

Tugtar staitisticí úsáidte iTunes U anseo mar léiriú ar an tábhacht a bhaineann le hábhar a bheith ar fáil ar ardán ard-tráchtana inrochtana. Foilsíodh cainéal iTunes U-COGG anuraidh agus ó sin i leith tá os cionn 100,000 úsáid bainte as. Léiríonn na figiúirí úsáidte do 2012 go bhfuil éileamh láidir ar an gcainéal i mbliain a bhunaithe, le 3,000 síntiús tógtha amach agus líon íoschóipeáil os cionn 22,000. Le gach cineál úsáid as an gcainéal, íoschóipeáil leadh agus breathnaíodh ar ábhar ón gcainéal os cionn 75,000 uair i dtréimhse 10 mí. Tá na sonraí seo leagtha amach níos mion ar lean.

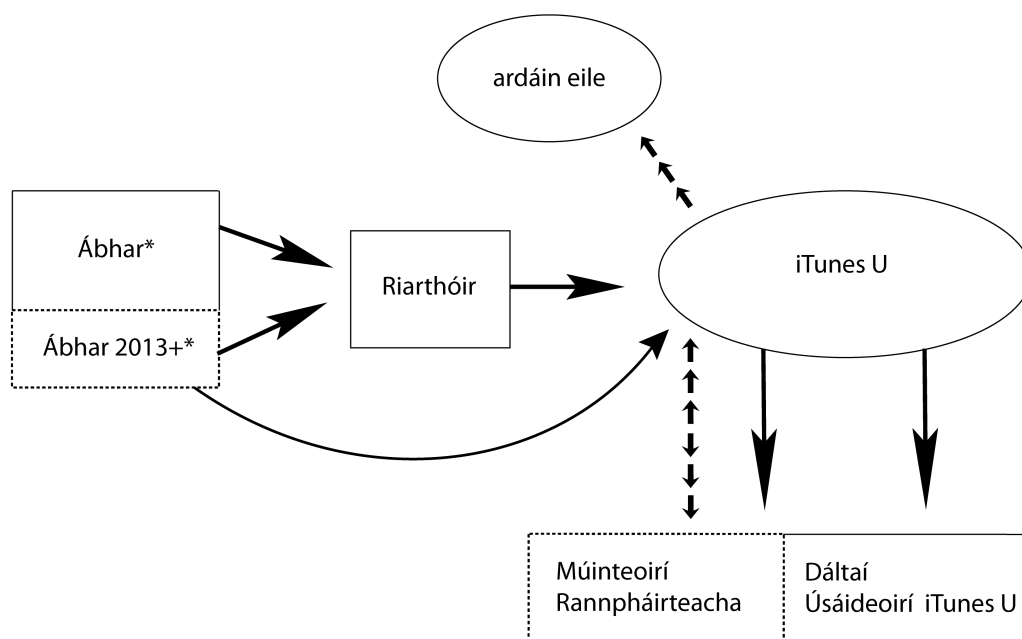
### 2013+...Plean monlta do thodhchaí an chainéil

Leagan Fíor VI, VII amach go graificiúil an struchtúr oibre a bhain leis an gcainéal iTunes U go dtí seo agus an struchtúr molta do thodhchaí an chainéal. Tá cur síos níos mion ar seo [iTunes U 2012], ach don dioschúrsa seo, is struchtúr oibre atá ann chun an líon ábhar ar an gcainéal a mhéadú go as cuimse.





**Fíor VI** Staid reatha an chainéal; leagan amach, mar sin ar cén chaoi an dtagann ábhar isteach ar an gcainéal.



**Fíor VII** Athruithe fhéideartha a d'fhéadfaí a dhéanamh ar bheagán costas chun an méid ábhar a threisiú trí rannpháirteach bhreise a éascú agus foinsí ábhair a leathnú amach.

## CAIBIDIL IV      Tograí ag feidhmiú sa timpeallacht chéanna

### Fealsún

Cuireadh an togra Fealsún sa tsiúil roinnt mhaith blianta ó shin. Ón taobh amuigh, is suíomh foghlama Gaeilge atá ann d'eachtrannaigh. Ón taobh istigh, is samhail data atá ann chun ábhar fuaime a chur ar fáil i bhfoirm Linked Open Data. Ní dhéanfar tuilleadh plé ar an togra seo anseo mar go bhfuil sé taobh amuigh de chuspóirí X-Bealach. Is fiú é a luadh ag an am céanna, mar go mbaineann an tionscadal leis an taighde a chur X-Bealach sa tsiúil.

### Apple

Tá mé i mbun teagmhála leanúnach le teicneoirí agus bainisteoirí in Apple de réir mar a bhaineann le mo chuid oibre reatha (iTunes U, ríomhaire Xsan don togra X-Bealach 2013) agus forbairtí fhéideartha. Pléadh Téacs go Teanga, Méarchlár Gaeilge, Uathcheartaitheoir Gaeilge i gcomhthéacs cruaearraí Apple, le Foras na Gaeilge i 2012.

### Téacs go Teanga (Foras na Gaeilge)

Tá teagmhálacha déanta le forbróirí Apps agus leis an Ollamh Ailbhe Ní Chasáide atá i gceannas ar an togra <http://www.abair.ie> in Ollscoil na Tríonóide, Baile Átha Cliath.

Tar éis idirghabhálaíocht an Fhorais, tá suim léirithe i bprionsabal ag an Ollamh Uí Chasáide comhoibriú le cruthú app chun teicneolaíocht abair a úsáid chun Téacs go Teanga éascú ar ríomhairí tras-ardáin.

## CAIBIDIL V Cóipchearta

Tá an leagan amach ar chóipchearta sa tuairisc bhunaithe [Ó Conaire *et al.*] agus le fáil ar an gcainéal iTunes U-COGG sásúil mar mhíniú agus treoir ghinearálta. Tá cóipchearta intreach ar an ábhar ach is maith a bheith in ann samhail aitheanta chóipchearta a chur leis an ábhar ionas go dtuigtear ar an bpointe céard is féidir a dhéanamh leis an ábhar. Is ceist thábhachtach í seo do mhúinteoirí agus do dhaltaí a bheadh ag iarraidh athúsáid a bhaint as an ábhar (mar shampla, an t-ábhar a athúsáid agus a fhoilsiú mar chuid dá gcuid oibre féin).

Clúdaíonn an sé shamhail ó Creative Commons [CC 2012] go mór le soiléiriú cóipchearta. Meastar go mbeadh péire acu seo, Attribution-NonCommercial-ShareAlike, CC BY-SACC, agus Attribution-ShareAlike, BY-NC-SA, déileáil le formhór an ábhair a atá ar an gcainéal faoi láthair agus a bheidh le theacht.

### The Licenses



#### Attribution CC BY

This license lets others distribute, remix, tweak, and build upon your work, even commercially, as long as they credit you for the original creation. This is the most accommodating of licenses offered. Recommended for maximum dissemination and use of licensed materials.

[View License Deed](#) | [View Legal Code](#)



#### Attribution-ShareAlike CC BY-SA

This license lets others remix, tweak, and build upon your work even for commercial purposes, as long as they credit you and license their new creations under the identical terms. This license is often compared to "copyleft" free and open source software licenses. All new works based on yours will carry the same license, so any derivatives will also allow commercial use. This is the license used by Wikipedia, and is recommended for materials that would benefit from incorporating content from Wikipedia and similarly licensed projects.

[View License Deed](#) | [View Legal Code](#)



#### Attribution-NoDerivs CC BY-ND

This license allows for redistribution, commercial and non-commercial, as long as it is passed along unchanged and in whole, with credit to you.

[View License Deed](#) | [View Legal Code](#)



#### Attribution-NonCommercial CC BY-NC

This license lets others remix, tweak, and build upon your work non-commercially, and although their new works must also acknowledge you and be non-commercial, they don't have to license their derivative works on the same terms.

[View License Deed](#) | [View Legal Code](#)



#### Attribution-NonCommercial-ShareAlike CC BY-NC-SA

This license lets others remix, tweak, and build upon your work non-commercially, as long as they credit you and license their new creations under the identical terms.

[View License Deed](#) | [View Legal Code](#)



#### Attribution-NonCommercial-NoDerivs CC BY-NC-ND

This license is the most restrictive of our six main licenses, only allowing others to download your works and share them with others as long as they credit you, but they can't change them in any way or use them commercially.

[View License Deed](#) | [View Legal Code](#)

Fíor VIII Cóipchearta—soiléireacht d'úsáideoirí an chainéil; sé shamhail intuigte ó Creative Commons [CC 2012].

## CAIBIDIL VI Inrochtain meán: léargas ar fhorbairt crua-earraí

Tá an mhír seo curtha ar fáil leis an tábhacht le hinfreastruchtúr rochtana a a leathadh amach. Tugann sé dóigh den leibhéal tábhacht a bhaineann le hábhar ní hamháin a bheith inrochtana ach inúsáidte—go neamhspleách ó ghléasra—ag an am chéanna.

### Gléasraí móibíleach/soghluaiste anois agus sa todhchaí

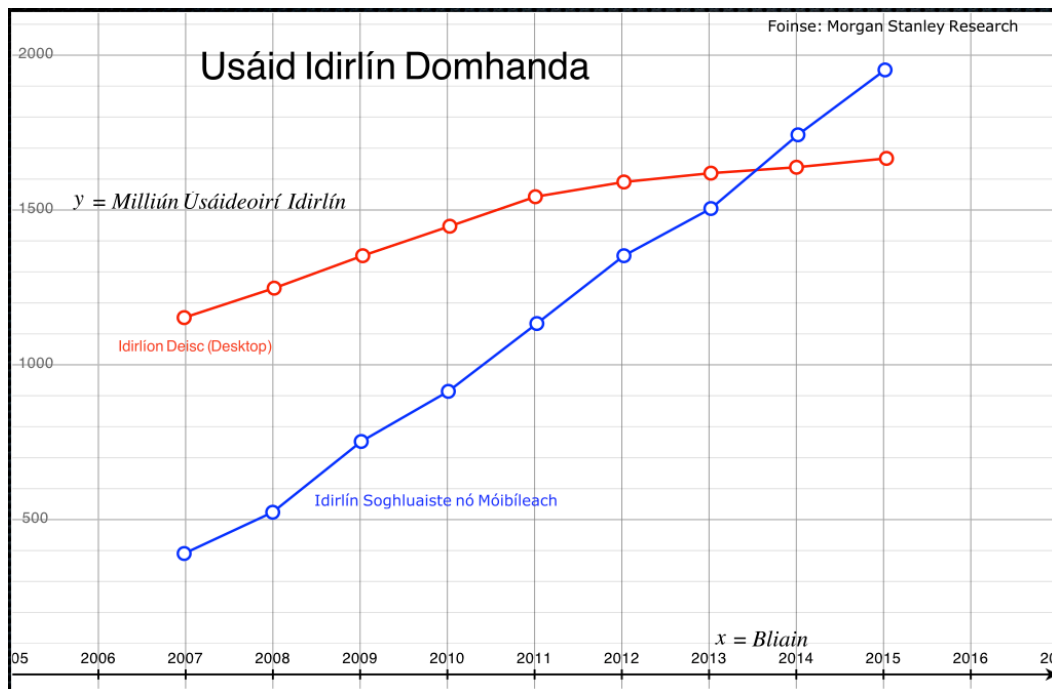
Léirítear dhá ghraf anseo atá ag tabhairt conclúid amháin atá tábhachtach i gcomhthéacs an staidéir seo. I dtosach, bhreathnódh muid ar na graif iad féin agus céard atá siad ag léiriú, ansin pléifear an conclúid.

Léiríonn Fíor IX, X an líon gléasraí cumasaithe don idirlíon a díoladh go domhanda le blianta anuas. Tosaíonn Fíor VI i 2007 agus déanann sé réamhaisnéis eachtarshuímh go 2015. Ní dhéantar eachtarshuímh i bhFíor IX ach tosaíonn sé timpeall 2000.

Níl na meitricí tomhais againn anseo agus mar sin ní ábhar imní nó bréagnaithe go bhfuil na figiúirí i bhFíor IX agus Fíor X éagsúil go maith óna chéile. Cén fáth é seo? Go simplí, tá an líon gléasraí soghluaiste/móibíleach ag fás go heaspónantúil.

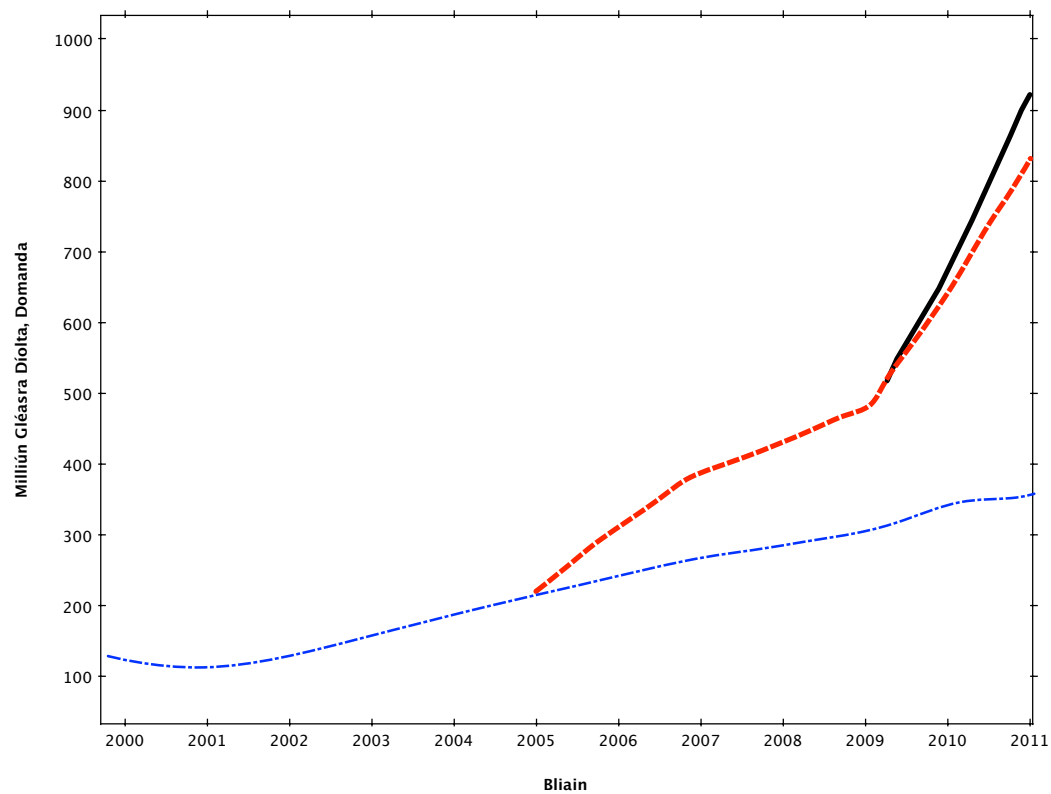
Tá an conclúid ag eascairt as an scéal seo simplí go maith freisin: go bhfuil sé ar leasa aon réiteach teicneolaíochta atá ag soláthar ábhar meáin d'úsáideoirí (bíodh siad in earnáil an oideachais nó aon earnáil eile) a bheith ar fáil ar ardáin soghluaiste chomh maith le deasc.

Is éifeacht ar leith a bhaineann le iTunes ná go bhfuil Apple ag freastal ar an infreastruchtúr a thabhairt suas chun dáta go leanúnach ionas nach bhfuil an brú sin ar áiseanna aonánacha (<http://www.ceacht.ie>, mar shampla) am a chaitheamh ag dúblú a gcuid oibre.



Fíor IX Úsáid idirlín de réir gléasra, soghluaiste agus deasc. Foinse: Morgan Stanley Research.

Fíor X Úsáid idirlín de réir gléasra: agus deasc (gorm), fón (dearg) agus táibléad (dubh). Foinse: Der Spiegel [43/2012].



## CAIBIDIL VII      Conclúid: forbairt X-Bealach ó 2013 ar aghaidh

### 2013...

- Aistritheoir uathoibríoch ESE go EDL
- Aistritheoir uathoibríoch ESE go iTunes agus iTunes go ESE
- 1,000 mír meáin ó Fhoras na Gaeilge. Níl tábhacht ar leith leis an uimhir céanna—is ceann a piocadh go fánach é
- Nasc níos láidre le foinsí meáin eile
- 1,700 mír ó iTunes U indéanta
- Infreastruchtúna inchreidte teanga

### 2014+...

Suíomh aitheanta mar ardán *de facto* chun ábhar meáin Gaeilge (Éireann & Albain) a chuardach agus a rochtain. Is cuma más cuairteoir fánach thú, cruthaitheoir meáin teilifíse, nuachtáin, raidió nó eile thú; más oideachasóir nó foghlaiméir san earnáil oideachais ag leibhéal bunscoile, iarbhunscoile nó ollscoile thú; go mbeidh don chéad uair riamh pointe lárnach chun cuardach a dhéanamh ar ábhar Gaeilge, cuma cén ábhar atá ann agus cé thú féin agus cén fáth an bhfuil sé uait.

## Tagairtí

### iTunes U-COGG

[iTunes U 2012] Tuairisc Chinn Bhliana, iTunes U-COGG: Tréimhse Cothabhála Iúil-Nollaig 2012 agus moltaí ar thodhchaí an chainéal bunaithe ar obair ar iTunes U 2009-2012. Inniúlacht Cartlainne Meán Ard-Media. Chuig COGG.

[iTunes U Feabhra 2012] Tuairisc ar staid reatha an chainéil iTunes U COGG agus moltaí fhéideartha dá fhorbairt i 2012 agus ar aghaidh. Feabhra 2012. ICM. Marcus Ó Conaire.

[iTunes U T1 2012] Tuairisc ar iTunes U-COGG: Obair reatha, cothabháil agus fabhtcheartú ar an gcainéal. Tréimhse Iúil & Lúnasa 2012. Inniúlacht Cartlainne Meán Ard-Media. Chuig COGG.

[iTunes U T1 2012] Tuairisc ar iTunes U-COGG: Obair reatha, cothabháil agus fabhtcheartú ar an gcainéal. Tréimhse Meán Fómhair & Deireadh Fómhair 2012. Inniúlacht Cartlainne Meán Ard-Media. Chuig COGG.

[iTunes U T3 2012] Áirithe in [iTunes U 2012].

[iTunes Tús 2010] Ó Conaire, M. agus Ó Tuairisg, S. Iniúchadh ar Féidearthachtaí agus Cur Chuige Bunaithe iTunes University (iTunes U): Tuairisc de chuid Inniúlacht Cartlainne Meán agus Ollscoil na hÉireann, Gaillimh chuig an Chomhairle um Oideachais Gaeltachta agus Gaelscolaíochta. Eanáir 2010.

[iTunes PSM] Apple iTunes U Public Site Manager Reports, <https://sitemanager.itunes.apple.com/WebObjects/DZStudio.woa/wa/SignIn>.

### Cóipchearta

[Cópchearta I] Leagan amach ar Ráiteas Glanta Cóipchearta i gcóir an chainéil meáin iTunes U-COGG. Marcus Ó Conaire . Deireadh Fómhair 2011. Tuairisc togra chuig Ollscoil na hÉireann, Gaillimh agus An Chomhairle um Oideachas Gaeltachta agus Gaelscolaíochta.

[Cópchearta II] An nasc chuig an Séanadh Cóipchearta Poiblí ar iTunes U-COGG: <http://foinn0.oegaillimh.ie/groups/seanadhaguscoipchearta/wiki/9f3f6/CurSios.html>.

[Cópchearta III] Tugtha suas chun dáta in [Ó Conaire 0910\_2012]

[CC 2012] Creative Commons Digital Commons, 2012. <http://creativecommons.org/licenses/>

### X-Bealach agus bainteach

[X-Bealach 2012] Ó Conaire, Marcus. X-Bealach: córas bainistithe ábhar meán inaistrithe le Leabharlann Digiteach na hEorpa agus iTunes U, i gcomhar le Foras na Gaeilge. Nollaig 2012.

[CAGG 2010] Ó Conaire, Marcus. Comhtheagmháil Aircíve Gaeilge & Gàidhlig (CAGG): Réiteach Ríomhaireachtúil Inchuardaithe Cothreomhar do Ghaeilge na hÉireann agus Albain. Le cabhair ó Cholmcille. Is inneall lárnach in [X-Bealach 2012] é seo.

[Ó Conaire Foras 2012] Ó Conaire, Marcus. Iarratas chuig Foras na Gaeilge ar mhaoiniú don togra X-Bealach 2.

[Ó Conaire BFCCG 2012] An application to the Galway City and County Enterprise Board from Marcus Ó Conaire t/a SCMN-ICM for the project X-Bealach Hardware. Feabhra 2012. Rathúil Iúil 2012.

[Europeana Technical 2013] Comhfhreagras ó Europeana Technical, 1 Feabhra 2013: The European Commission has officially launched the ADMS-enabled federation on Joinup. You can find a link to the press release below: <https://joinup.ec.europa.eu/node/61061>



## Aguisín I Idirghníomhaíocht le hApple

Tá mé i mbun teagmhála leanúnach le Apple. Is é Éanna Ó Brádaigh mo idirghabhálaí idir an cainéal agus innealtóirí Apple i Meiriceá agus i Sasana é nuair. Mar sin, tugann Apple Ireland tríd Éanna mo cheisteanna comhfhreagrais chuig an rannóg nó pearsa bainteach agus má theastaíonn, eagraíonn sé cruinniú cianda. Seo iad na pearsaí is mó a rinne comhairleoireacht leo:

Pearsa, Ról in Apple	@...ríomhphost
Fágtha ar láir sa leagan foilsithe	

*Tábla III Innealtóirí le hApple a thug comhairle i dtaobh ritheacht an chainéil.*

## Aguisín II Cáilíochtaí bhreise

Cáilíocht	Ionad/Dáta
Apple Server Admin 10.6	BÁC, Meán Fómhair 2010
Apple Xsan 2 Administrator	Londain, Meán Fómhair 2011
Apple Support Essentials 10.6	Beirlín, Bealtaine 2012
Apple Support Essentials, Server Admin 10.7	Baile Átha Cliath, Eanáir 2013

*Tábla IV Cáilíochtaí bainte amach le linn “saoil” an chainéil iTunes U-COGG.*

## Aguisín III      Infreastruchtúr trealaimh iTunes U- COGG

Córas freastalaí iTunes U-COGG	Seoladh IP	Rochtain	Balla Dóiteáin	Sonraíocht
<a href="http://foinn0.oegaillimh.ie">http://foinn0.oegaillimh.ie</a>  Freastalaí Rochtana lonnaithe i gcampas na hollscoile, Áras na Gaeilge, Gaillimh (go loighciúil i DMZ an ISS)	140.203.205.175	Domhanda—ábhar iTunes inrochtana tríd an meaisín seo	Tá-teastaíonn tollán rochtana uaidh ISS chun an meaisín a rochtain ag leibhéal riarta taobh amuigh den líonra ollscoile	2 x 2.4 GHz Quad-Core Intel Xeon Cuimhne 11 GB 1066 MHz DDR3 Macintosh HD 10.6.8
<a href="http://foinn1.oegaillimh.ie">http://foinn1.oegaillimh.ie</a>  Freastalaí Oibre (longhabháil/Ingest) lonnaithe in Áras Sorchá Ní Ghuairim, Carna	192.168.205.21	Inmheánach (OÉG amháin)  Dorochtana taobh amuigh den chóras ollscoile	Ní bhaineann  Ní “fheiceann” an domhan taobh amuigh é	2.8 GHz Quad-Core Intel Xeon Cuimhne 8 GB 1066 MHz DDR3 Macintosh HD 10.6.8
<a href="http://foinn2.oegaillimh.ie">http://foinn2.oegaillimh.ie</a>  Freastalaí Oibre (longhabháil/Ingest) lonnaithe in Áras Sorchá Ní Ghuairim, Carna	192.168.205.22	Inmheánach (OÉG amháin)  Dorochtana taobh amuigh den chóras ollscoile	Ní bhaineann  Ní “fheiceann” an domhan taobh amuigh é	2.8 GHz Quad-Core Intel Xeon Cuimhne 8 GB 1066 MHz DDR3 Macintosh HD 10.6.8
Eile	Sonraí			
Scáileán Apple 27” LED Cinema Display	Áras Sorchá Ní Ghuairim			
Kingston 8GB (2GB × 4) SDRAM 1066Mhz DDR3 Mac Pro	Cuimhne breise (sna meaisíní)			

**Tábla V      Cur síos ar shonraíochta na bhfreastalaithe iTunes U-COGG**

## Aguisín IV Téarmaíocht Apple (staitisticí úsáide)

Réimse	Cur Síos Apple
Browse (institution and collection/course details only)	View the aggregate value for the Browse user action. The Browse user action occurs when a user views a page in your site. It's analogous to browsing a page in a web browser.
Subscribe (institution and collection/course details only)	View the aggregate value for the Subscribe user action. The Subscribe user action occurs when a user clicks the Subscribe Free button to subscribe to a <a href="#">collection</a> or <a href="#">course</a> .
Download	View the aggregate value for the DownloadTrack/DownloadRedirectedTrack, DownloadTracks/DownloadRedirectedTracks, DownloadiOS, and course Autodownload user actions. The DownloadTrack/DownloadRedirectedTrack user actions occur when a user clicks the Free button to download an <a href="#">item</a> in iTunes. The DownloadTracks/DownloadRedirectedTracks user actions occur when a user clicks the Get All button to download all items in a <a href="#">collection page</a> in iTunes. This action appears multiple times in the report; once for each item the user downloads. The DownloadiOS user action occurs when a user clicks the Free button to download an item on an iOS device. The Autodownload user action occurs when a user has turned on automatic downloads for a course on an iOS device and new items are downloaded.
Stream	View the aggregate value for the DownloadPreview/DownloadRedirectedPreview, and DownloadPreviewiOS user actions. The DownloadPreview/DownloadRedirectedPreview user actions occur when a user clicks the Play button or double-clicks an item in iTunes. The DownloadPreviewiOS user action occurs when a user taps to play an item on an iPad, iPhone, or iPod. Previewing items does not result in the item downloading to the user's iTunes U library.
Enclosure	View the aggregate value for the SubscriptionEnclosure/SubscriptionRedirectedEnclosure user actions. The SubscriptionEnclosure/SubscriptionRedirectedEnclosure user actions occur when the iTunes U iOS or desktop app downloads a new item in the collection. If the iOS or desktop app detects new content in the collection, it downloads the content.

Tábla VI

Treoir Apple ar na réimsí grafach i bhFíor XIII.

## Aguisín V Costais agus Ioncam

Leagan an trí tábla sa mír seo amach

- Caiteachas sonrúil
- Ioncam sonrúil togra
- Mórchaiteachas i réimsí sonraithe

Dírítear aird an léitheora ar an bhfigiúr €8,862.80 mar chaiteachas ar X-Bealach i 2012. Is earráid atá anseo mar nach raibh CBL de dhíth anseo. Ciallaíonn seo go bhfuil nóta creidmheasa de €1998.20 ag Foras na Gaeilge le ICM Ard-Media i 2013.

Caiteachas ar X-Bealach 2012	Sonraí	Méid 2012 € Deimhnithe	Méid 2013 € Meastachán
Fágtha ar láir sa leagan foilsithe			

*Tábla VII Costais ar an togra. Tá na figiúirí seo sealadach agus le deimhniú tar éis deireadh na bliana.*

Teacht Isteach do X-Bealach 2012	Sonraí	Méid €
Fágtha ar láir sa leagan foilsithe		

*Tábla VIII Ioncam an togra. Tá na figiúirí seo sealadach agus le deimhniú tar éis deireadh na bliana.*

Mórchaiteachas	2012	2013
Fágtha ar láir sa leagan foilsithe		

*Tábla IX Achoimre ar mhórchaiteachas togra. Tá na figiúirí seo sealadach agus le deimhniú tar éis deireadh na bliana.*

## Aguisín VI Staitisticí Úsáide

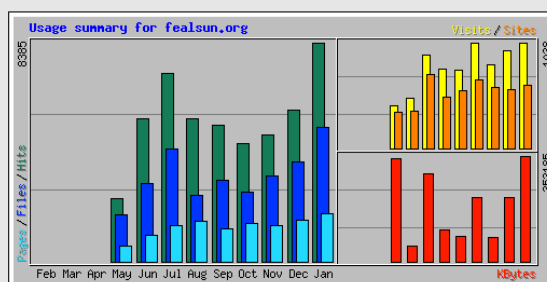
Déantar cur i láthair ar an úsáid atá á bhaint as iTunes U agus Fealsún anseo; mar go bhfuil na tograí seo gaolmhar mar atá leagtha amach sa gcaipéis seo, tá staitisticí úsáide tábhachtach le thaispeáint go bhfuil tábhacht ag baint leis an gcaoi a cuirtear ábhar i láthair.

Le himeacht ama, tá súil againn a bheith in ann léiriú go mbeidh fás millteanach ar an trácht isteach ar <http://www.ard.ie>, go díreach agus tríd ursanach <http://www.europeana.eu>.

### Fealsún

#### Usage Statistics for fealsun.org

Summary by Month  
Generated 30-Jan-2013 21:55 CET



Summary by Month										
Month	Daily Avg				Monthly Totals					
	Hits	Files	Pages	Visits	Sites	KBytes	Visits	Pages	Files	Hits
Jan 2013	279	170	60	34	618	353185	1038	1825	5126	838
Dec 2012	187	123	51	30	574	214791	954	1592	3826	582
Nov 2012	162	109	46	27	599	79587	821	1390	3272	486
Oct 2012	146	86	47	33	669	214790	1031	1484	2678	454
Sep 2012	174	104	41	25	568	83109	768	1251	3126	523
Aug 2012	175	82	50	25	504	105801	782	1560	2545	545
Jul 2012	232	139	44	29	726	293083	912	1394	4325	719
Jun 2012	183	99	33	16	365	51441	489	996	2979	549
May 2012	104	78	26	18	350	344183	417	612	1799	240
Totals						1739970	7212	12104	29676	4938

Generated by [Webalizer Version 2.23](#)

#### Fíor XI Staitisticí Úsáide do <http://www.fealsun.org>, Bealtaine 2012–Eanáir 2013; foinse: Webalizer Stats.

Léiríonn Fíor XI, thuas, go bhfuil ard-úsáid á bhaint as Fealsún. Seo suíomh féin-seasmhach gan an leibhéal tacaíochta agus feiceálacht atá ag iTunes, mar shampla.

Ní suíomh críochnaitheach atá ann, agus ag an am chéanna, tá ard-éileamh air nó ard-úsáid á bhaint as.

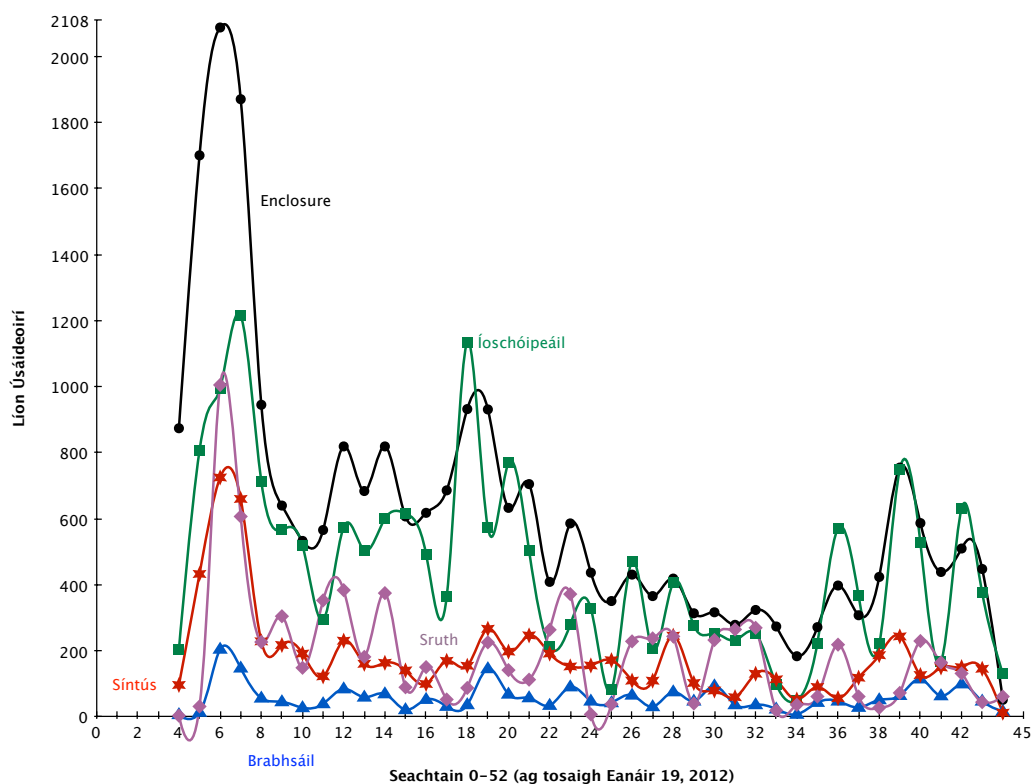
## iTunes U

Tógtar staitisticí úsáide iTunes U as [iTunes PSM]. Os rud é go bhfuil sé seo tuairiscithe cheana [iTunes U 2012] déantar na staitisticí a leagan amach go mion anseo freisin.

### I. Seachtainiúil

Taispeánann an léaráid, Fíor I, an úsáid seachtainiúil atá á bhaint as an gcainéal ó mhí Eanáir 2012. Cé go bhfuil an cainéal ar an bhfód níos faide ná seo (roimh a lainseáil oifigiúil i 2012), is ar 21 Eanáir 2012 a thosaigh Apple ag cur staitisticí úsáidte ar fáil. Tá na staitisticí seo bailithe go lárnach ar chórais Apple agus mar sin, is féidir a ghlacadh go bhfuil siad cruinn agus beacht (aontaíonn siad leis an leibhéal trácht atá an freastalaí ag feiceáil).

Déanfar plé níos leithne ar na bhfigiúir sa tuairisc chinn bhliana. Ag an bpointe seo, is leor a rá go bhfuil gaol suntasach le feiceáil idir rochtain agus ábhar nua ar fáil.



**Fíor XII** Buntaistí a bhaineann leis an dá chóras bainistithe meán, de réir úsáid (féach fresin Aguisín V, Tábla XII áit a bhfuil na réimsí sainmhínithe):

▲ Brabhsáil ★ Síntiús ◆ Sruth ■ Íoschóipeáil ● Enclosure

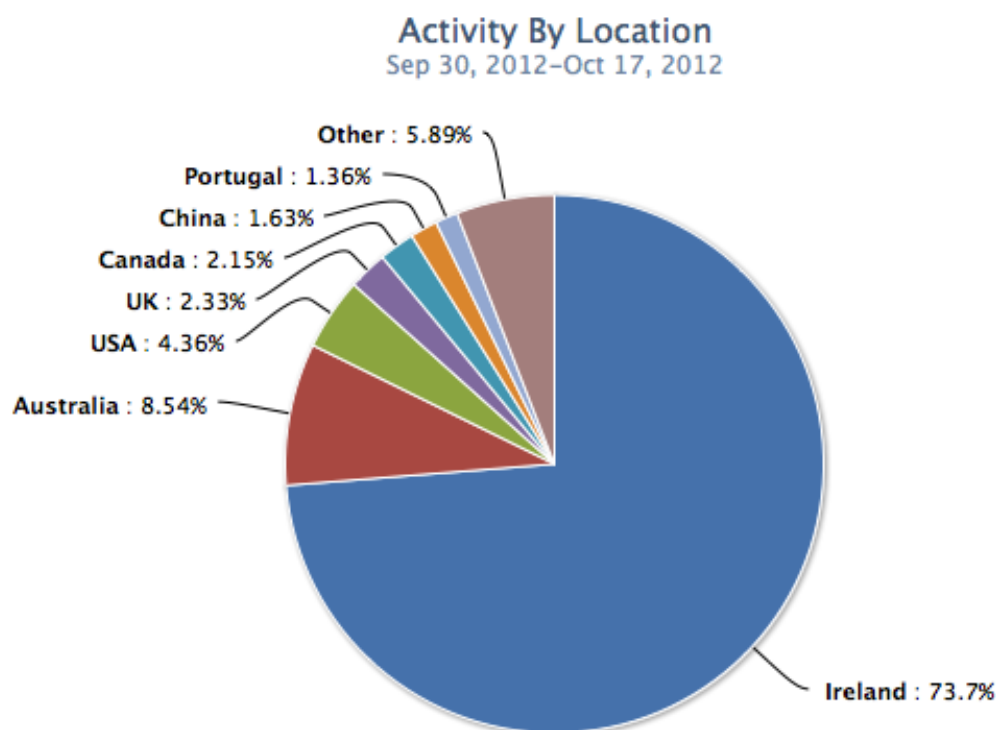
Ní ábhair iontais é ach an oiread go bhfuil an tseachtain is mó rochtana ag titim díreach ar sheachtain a lainseála i 2012.

Thuar Apple sula raibh iTunes U-COGG ar an bhfód go bhfuil tábhacht ag baint (ó thaobh suim agus úsáid cainéil) le hábhar úr a sholáthar go rialta. Láidríonn Fíor I an cur chuige seo.

## II. Náisiúnta agus Idirnáisiúnta

Léiríonn Fíor II go bhfuil os cionn an ceathrú cuid d'úsáideoirí an chainéil ag teacht as taobh amuigh d'Éirinn, go deimhin taobh amuigh d'Éirinn agus den Ríocht Aontaithe.

Is deá scéal é seo go bhfuil úsáideoirí as an iasacht ag úsáid an cainéal ach cuireann sé fianaise thábhachtach ar fáil freisin. An chéad léiriú a thugann seo in iúl dúinn ná go bhfuil ar a laghad an fhigiúr seo taobh amuigh de chóras scolaíochta. Fiú más scoláirí iad, níl siad ag leanúint an curaclam ach ag úsáid an t-ábhar ar mhaithe lena gcuraclam féin nó a gcuid staidéir féin.



### Fíor XIII

*Léiriú grafach pi ar bhunáitíocht úsáidte iTunes U-COGG. Taispeántar go bhfuil úsáid suntasach taobh amuigh d'Éireann ar an ábhar. I bhfocail eile, tá úsáid á bhaint as an gcainéal taobh amuigh de sheomraí ranga.*

### Úsáid tréimhse 10 mí

Dáta	Brabhsáil	Síntiús	Ioschóip	Sruthaigh	Enclosure
Nollaig 02, 2012 - Nollaig 07, 2012	591	195	1217	187	26
Samhain 25, 2012 - Nollaig 01, 2012	403	50	387	155	35
Samhain 18, 2012 - Samhain 24, 2012	392	53	493	188	60
Samhain 11, 2012 - Samhain 17, 2012	378	50	562	126	68
Samhain 04, 2012 - Samhain 10, 2012	494	63	341	138	153
DF 28, 2012 - Samhain 03, 2012	475	47	548	113	79
DF 21, 2012 - DF 27, 2012	457	61	581	213	206
DF 14, 2012 - DF 20, 2012	448	48	376	146	45
DF 07, 2012 - DF 13, 2012	510	100	631	151	132
MF 30, 2012 - DF 06, 2012	439	64	168	150	165
MF 23, 2012 - MF 29, 2012	587	115	527	127	230
MF 16, 2012 - MF 22, 2012	755	65	749	244	73
MF 09, 2012 - MF 15, 2012	424	52	221	187	28
MF 02, 2012 - MF 08, 2012	308	29	367	119	62
Lúnasa 26, 2012 - MF 01, 2012	398	48	571	57	219
Lúnasa 19, 2012 - Lúnasa 25, 2012	272	44	224	91	62
Lúnasa 12, 2012 - Lúnasa 18, 2012	184	8	50	53	37
Lúnasa 05, 2012 - Lúnasa 11, 2012	274	24	99	114	20
Lúnasa 01, 2012 - Lúnasa 04, 2012	192	24	145	80	221
Iúil 29, 2012 - Iúil 31, 2012	132	13	108	51	49
Iúil 22, 2012 - Iúil 28, 2012	279	37	232	60	265
Iúil 15, 2012 - Iúil 21, 2012	317	94	253	80	233
Iúil 08, 2012 - Iúil 14, 2012	314	48	277	103	41
Iúil 01, 2012 - Iúil 07, 2012	419	76	407	246	244
Meitheamh 24, 2012 - Meitheamh 30, 2012	366	31	206	110	238
Meitheamh 17, 2012 - Meitheamh 23, 2012	431	66	470	110	229
Meitheamh 10, 2012 - Meitheamh 16, 2012	351	43	83	172	39
Meitheamh 03, 2012 - Meitheamh 09, 2012	437	48	328	156	8



Bealtaine 27, 2012 - Meitheamh 02, 2012	586	91	280	153	372
Bealtaine 20, 2012 - Bealtaine 26, 2012	409	35	212	192	264
Bealtaine 13, 2012 - Bealtaine 19, 2012	705	58	504	247	113
Bealtaine 06, 2012 - Bealtaine 12, 2012	633	69	769	198	142
Aibreán 29, 2012 - Bealtaine 05, 2012	931	146	573	267	226
Aibreán 22, 2012 - Aibreán 28, 2012	932	37	1135	155	88
Aibreán 15, 2012 - Aibreán 21, 2012	686	32	364	170	53
Aibreán 08, 2012 - Aibreán 14, 2012	618	53	493	100	151
Aibreán 01, 2012 - Aibreán 07, 2012	607	22	616	141	90
Márta 25, 2012 - Márta 31, 2012	819	70	600	164	375
Márta 18, 2012 - Márta 24, 2012	684	60	505	161	182
Márta 11, 2012 - Márta 17, 2012	819	85	575	231	384
Márta 04, 2012 - Márta 10, 2012	566	40	294	123	353
Feabhra 26, 2012 - Márta 03, 2012	533	28	519	192	149
Feabhra 19, 2012 - Feabhra 25, 2012	640	46	567	218	305
Feabhra 12, 2012 - Feabhra 18, 2012	945	57	713	229	227
Feabhra 05, 2012 - Feabhra 11, 2012	1870	148	1214	660	607
Eanáir 29, 2012 - Feabhra 04, 2012	2087	205	995	725	1005
Eanáir 22, 2012 - Eanáir 28, 2012	1700	14	807	433	32
Eanáir 19, 2012 - Eanáir 21, 2012	874	7	204	97	4

Tábla X      Staitisticí úsáide seachtainiúil de réir catagóir; tá na catagóir sainmhínithe in Aguisín V, thuas.

Tábla XI Staitisticí úsaide laethúil de réir catagóir; tá na catagóir sainmhínithe in Aguisín V, thuas.

Dáta	Brabhsáil	Síntiús	Íoschóip	Sruthaigh	Enclosure
Nollaig 06, 2012	72	6	34	21	0
Nollaig 05, 2012	115	12	133	20	1
Nollaig 04, 2012	71	28	260	46	0
Nollaig 03, 2012	295	147	787	86	0
Nollaig 02, 2012	38	2	3	14	25
Nollaig 01, 2012	60	11	41	30	2
Samhain 30, 2012	29	2	14	37	0
Samhain 29, 2012	109	7	140	33	2
Samhain 28, 2012	46	8	39	15	24
Samhain 27, 2012	83	7	111	16	1
Samhain 26, 2012	27	3	19	11	1
Samhain 25, 2012	49	12	23	13	5
Samhain 24, 2012	44	4	29	21	25
Samhain 23, 2012	24	0	0	2	0
Samhain 22, 2012	140	16	291	100	4
Samhain 21, 2012	54	10	52	26	14
Samhain 20, 2012	53	10	25	15	0
Samhain 19, 2012	40	13	91	15	17
Samhain 18, 2012	37	0	5	9	0
Samhain 17, 2012	46	4	60	21	5
Samhain 16, 2012	34	7	84	10	2
Samhain 15, 2012	95	12	127	32	2
Samhain 14, 2012	62	8	166	11	13
Samhain 13, 2012	42	5	50	17	1
Samhain 12, 2012	40	0	5	12	41
Samhain 11, 2012	59	14	70	23	4
Samhain 10, 2012	73	8	12	21	4
Samhain 09, 2012	50	9	25	37	4
Samhain 08, 2012	58	4	66	18	60
Samhain 07,	52	6	38	14	0

2012					
Samhain 06, 2012	74	16	28	8	5
Samhain 05, 2012	137	17	113	26	14
Samhain 04, 2012	50	3	59	14	66
Samhain 03, 2012	64	5	112	21	10
Samhain 02, 2012	71	3	95	14	21
Samhain 01, 2012	85	7	51	32	7
DF 31, 2012	100	11	21	18	11
DF 30, 2012	61	7	227	7	24
DF 29, 2012	33	3	39	11	6
DF 28, 2012	61	11	3	10	0
DF 27, 2012	64	4	5	20	44
DF 26, 2012	79	7	33	33	8
DF 25, 2012	26	7	43	11	31
DF 24, 2012	80	16	184	47	48
DF 23, 2012	86	9	97	67	2
DF 22, 2012	70	1	86	22	11
DF 21, 2012	52	17	133	13	62
DF 20, 2012	36	5	41	17	6
DF 19, 2012	33	1	11	6	0
DF 18, 2012	87	1	11	47	0
DF 17, 2012	60	9	33	15	5
DF 16, 2012	30	10	3	7	9
DF 15, 2012	96	6	33	14	23
DF 14, 2012	106	16	244	40	2
DF 13, 2012	94	28	137	38	0
DF 12, 2012	105	29	138	19	12
DF 11, 2012	69	16	185	20	11
DF 10, 2012	50	4	86	14	1
DF 09, 2012	92	21	57	29	104
DF 08, 2012	69	2	26	23	3
DF 07, 2012	31	0	2	8	1
DF 06, 2012	49	2	3	14	0
DF 05, 2012	78	4	5	21	0
DF 04, 2012	64	21	38	25	9
DF 03, 2012	64	5	44	50	8
DF 02, 2012	45	1	4	11	0
DF 01, 2012	60	6	41	10	21
MF 30, 2012	79	25	33	19	127
MF 29, 2012	98	2	120	18	2
MF 28, 2012	64	5	64	16	2
MF 27, 2012	108	57	86	25	62
MF 26, 2012	73	15	84	7	154
MF 25, 2012	68	12	38	19	0
MF 24, 2012	76	14	71	24	8
MF 23, 2012	100	10	64	18	2
MF 22, 2012	98	34	59	27	45
MF 21, 2012	124	8	167	85	1
MF 20, 2012	80	4	148	41	0
MF 19, 2012	66	8	166	20	24
MF 18, 2012	174	5	100	42	1
MF 17, 2012	163	5	86	14	2
MF 16, 2012	50	1	23	15	0
MF 15, 2012	63	12	25	37	2
MF 14, 2012	33	1	11	11	1
MF 13, 2012	66	3	10	12	5
MF 12, 2012	27	3	7	12	5
MF 11, 2012	41	2	45	19	9

MF 10, 2012	137	15	108	70	1
MF 09, 2012	57	16	15	26	5
MF 08, 2012	43	2	152	4	3
MF 07, 2012	36	4	33	10	5
MF 06, 2012	46	4	13	20	1
MF 05, 2012	39	4	6	12	0
MF 04, 2012	29	3	23	4	1
MF 03, 2012	53	1	6	46	48
MF 02, 2012	62	11	134	23	4
MF 01, 2012	29	1	40	9	23
Lúnasa 31, 2012	69	14	190	10	70
Lúnasa 30, 2012	71	11	117	5	65
Lúnasa 29, 2012	97	13	192	18	9
Lúnasa 28, 2012	28	5	3	5	50
Lúnasa 27, 2012	51	3	25	5	0
Lúnasa 26, 2012	53	1	4	5	2
Lúnasa 25, 2012	32	6	60	16	5
Lúnasa 24, 2012	43	4	14	12	0
Lúnasa 23, 2012	30	1	3	5	0
Lúnasa 22, 2012	40	1	41	15	6
Lúnasa 21, 2012	42	1	54	28	2
Lúnasa 20, 2012	35	4	44	8	0
Lúnasa 19, 2012	50	27	8	7	49
Lúnasa 18, 2012	26	3	14	6	3
Lúnasa 17, 2012	18	1	5	0	0
Lúnasa 16, 2012	33	2	9	9	0
Lúnasa 15, 2012	27	1	2	10	1
Lúnasa 14, 2012	29	1	4	8	7
Lúnasa 13, 2012	17	0	1	13	1
Lúnasa 12, 2012	34	0	15	7	25
Lúnasa 11, 2012	22	2	2	5	18
Lúnasa 10, 2012	42	14	9	16	0
Lúnasa 09, 2012	63	0	0	3	0
Lúnasa 08, 2012	28	1	2	3	0
Lúnasa 07, 2012	36	0	2	25	0
Lúnasa 06, 2012	44	3	53	47	1
Lúnasa 05, 2012	39	4	31	15	1
Lúnasa 04, 2012	37	4	9	36	75

Lúnasa 03, 2012	58	12	101	12	114
Lúnasa 02, 2012	50	5	21	7	10
Lúnasa 01, 2012	47	3	14	25	22
Iúil 31, 2012	16	1	3	1	9
Iúil 30, 2012	46	2	18	34	0
Iúil 29, 2012	70	10	87	16	40
Iúil 28, 2012	31	1	23	9	0
Iúil 27, 2012	81	9	14	6	74
Iúil 26, 2012	41	6	118	8	2
Iúil 25, 2012	22	3	2	12	1
Iúil 24, 2012	25	0	4	8	0
Iúil 23, 2012	27	5	31	10	3
Iúil 22, 2012	52	13	40	7	185
Iúil 21, 2012	37	3	31	10	20
Iúil 20, 2012	54	15	156	5	112
Iúil 19, 2012	42	1	4	9	22
Iúil 18, 2012	25	30	3	8	0
Iúil 17, 2012	37	1	4	2	0
Iúil 16, 2012	73	40	17	36	37
Iúil 15, 2012	49	4	38	10	42
Iúil 14, 2012	23	1	6	2	0
Iúil 13, 2012	40	11	40	12	2
Iúil 12, 2012	47	3	43	10	1
Iúil 11, 2012	38	4	6	12	9
Iúil 10, 2012	45	17	19	3	12
Iúil 09, 2012	86	10	71	48	0
Iúil 08, 2012	35	2	92	16	17
Iúil 07, 2012	18	0	0	3	0
Iúil 06, 2012	66	5	119	31	1
Iúil 05, 2012	117	18	100	77	203
Iúil 04, 2012	34	4	27	92	29
Iúil 03, 2012	47	3	14	4	3
Iúil 02, 2012	55	9	24	26	3
Iúil 01, 2012	82	37	123	13	5
Meitheamh 30, 2012	30	3	2	6	1
Meitheamh 29, 2012	80	3	37	25	42
Meitheamh 28, 2012	42	2	11	16	6
Meitheamh 27, 2012	32	5	51	27	32
Meitheamh 26, 2012	85	2	77	10	5
Meitheamh 25, 2012	55	3	12	20	151
Meitheamh 24, 2012	42	13	16	6	1
Meitheamh 23, 2012	40	7	14	6	0
Meitheamh 22, 2012	70	12	118	17	94
Meitheamh 21, 2012	71	7	45	20	19
Meitheamh 20, 2012	25	3	5	6	0
Meitheamh 19, 2012	47	6	100	11	10
Meitheamh 18, 2012	112	17	68	25	76
Meitheamh 17, 2012	66	14	120	25	30

Meitheamh 16, 2012	34	5	5	6	4
Meitheamh 15, 2012	21	1	5	8	0
Meitheamh 14, 2012	70	14	23	17	28
Meitheamh 13, 2012	60	7	16	61	1
Meitheamh 12, 2012	64	3	18	37	1
Meitheamh 11, 2012	56	3	1	34	2
Meitheamh 10, 2012	46	10	15	9	3
Meitheamh 09, 2012	62	8	170	24	1
Meitheamh 08, 2012	105	8	44	47	3
Meitheamh 07, 2012	45	8	32	9	1
Meitheamh 06, 2012	59	6	7	43	2
Meitheamh 05, 2012	73	11	62	15	0
Meitheamh 04, 2012	43	5	5	11	0
Meitheamh 03, 2012	50	2	8	7	1
Meitheamh 02, 2012	51	3	12	19	91
Meitheamh 01, 2012	90	5	44	39	1
Bealtaine 31, 2012	81	5	39	8	53
Bealtaine 30, 2012	82	23	63	4	3
Bealtaine 29, 2012	57	5	5	22	1
Bealtaine 28, 2012	176	47	84	49	213
Bealtaine 27, 2012	49	3	33	12	10
Bealtaine 26, 2012	61	7	9	27	3
Bealtaine 25, 2012	62	6	37	42	31
Bealtaine 24, 2012	46	1	9	26	7
Bealtaine 23, 2012	52	5	41	20	6
Bealtaine 22, 2012	66	4	47	21	1
Bealtaine 21, 2012	60	2	58	32	214
Bealtaine 20, 2012	62	10	11	24	2
Bealtaine 19, 2012	99	14	34	9	15
Bealtaine 18, 2012	98	8	88	19	7
Bealtaine 17, 2012	82	13	154	42	66
Bealtaine 16, 2012	98	6	113	53	4
Bealtaine 15, 2012	127	7	33	77	16

Bealtaine 14, 2012	140	3	10	33	0
Bealtaine 13, 2012	61	7	72	14	5
Bealtaine 12, 2012	50	6	64	61	10
Bealtaine 11, 2012	77	8	115	26	3
Bealtaine 10, 2012	66	2	47	5	1
Bealtaine 09, 2012	115	21	182	25	40
Bealtaine 08, 2012	86	7	16	27	38
Bealtaine 07, 2012	107	18	158	24	48
Bealtaine 06, 2012	132	7	187	30	2
Bealtaine 05, 2012	97	3	9	42	1
Bealtaine 04, 2012	112	10	122	29	10
Bealtaine 03, 2012	153	13	48	34	4
Bealtaine 02, 2012	114	53	104	34	81
Bealtaine 01, 2012	126	9	81	50	10
Aibreán 30, 2012	172	23	45	51	98
Aibreán 29, 2012	157	35	164	27	22
Aibreán 28, 2012	106	13	74	26	1
Aibreán 27, 2012	106	3	38	13	2
Aibreán 26, 2012	113	6	55	35	53
Aibreán 25, 2012	128	5	138	20	5
Aibreán 24, 2012	248	8	649	16	22
Aibreán 23, 2012	73	0	65	8	2
Aibreán 22, 2012	158	2	116	37	3
Aibreán 21, 2012	130	5	79	26	4
Aibreán 20, 2012	84	5	14	16	5
Aibreán 19, 2012	68	0	42	15	2
Aibreán 18, 2012	91	5	139	15	5
Aibreán 17, 2012	78	5	8	10	2
Aibreán 16, 2012	121	5	18	52	31
Aibreán 15, 2012	114	7	64	36	4
Aibreán 14, 2012	58	3	2	11	2
Aibreán 13, 2012	67	28	6	10	24
Aibreán 12, 2012	106	4	93	23	4

Aibreán 11, 2012	133	6	176	36	21
Aibreán 10, 2012	70	2	7	5	9
Aibreán 09, 2012	122	7	176	12	4
Aibreán 08, 2012	62	3	33	3	87
Aibreán 07, 2012	69	4	21	20	27
Aibreán 06, 2012	90	3	150	40	30
Aibreán 05, 2012	101	3	61	17	7
Aibreán 04, 2012	97	3	81	13	13
Aibreán 03, 2012	94	5	105	34	7
Aibreán 02, 2012	83	3	137	11	4
Aibreán 01, 2012	73	1	61	6	2
Márta 31, 2012	105	9	9	21	10
Márta 30, 2012	91	6	39	18	4
Márta 29, 2012	107	3	46	8	112
Márta 28, 2012	83	14	73	53	134
Márta 27, 2012	197	13	157	32	26
Márta 26, 2012	129	23	238	22	89
Márta 25, 2012	107	2	38	10	0
Márta 24, 2012	97	5	39	38	10
Márta 23, 2012	77	4	32	5	9
Márta 22, 2012	115	30	273	26	54
Márta 21, 2012	122	8	37	33	94
Márta 20, 2012	57	6	43	16	9
Márta 19, 2012	116	4	39	13	4
Márta 18, 2012	100	3	42	30	2
Márta 17, 2012	83	7	99	17	16
Márta 16, 2012	141	13	89	47	9
Márta 15, 2012	70	20	32	18	226
Márta 14, 2012	291	19	261	88	99
Márta 13, 2012	81	22	10	40	18
Márta 12, 2012	70	4	38	11	10
Márta 11, 2012	83	0	46	10	6
Márta 10, 2012	119	16	16	16	125



Márta 09, 2012	63	1	8	12	58
Márta 08, 2012	158	2	90	40	46
Márta 07, 2012	68	3	4	7	7
Márta 06, 2012	66	6	11	29	107
Márta 05, 2012	56	12	135	16	10
Márta 04, 2012	36	0	30	3	0
Márta 03, 2012	40	2	11	8	4
Márta 02, 2012	82	4	46	20	4
Márta 01, 2012	74	13	85	16	62
Feabhra 29, 2012	84	4	195	31	13
Feabhra 28, 2012	90	3	54	49	2
Feabhra 27, 2012	68	0	46	32	32
Feabhra 26, 2012	95	2	82	36	32
Feabhra 25, 2012	80	6	31	25	17
Feabhra 24, 2012	141	4	68	37	9
Feabhra 23, 2012	118	28	8	34	25
Feabhra 22, 2012	89	1	279	54	43
Feabhra 21, 2012	71	5	27	21	2
Feabhra 20, 2012	75	2	121	25	12
Feabhra 19, 2012	66	0	33	22	197
Feabhra 18, 2012	117	1	104	18	15
Feabhra 17, 2012	80	2	22	13	3
Feabhra 16, 2012	96	1	9	39	50
Feabhra 15, 2012	144	8	130	29	41
Feabhra 14, 2012	176	9	56	55	28
Feabhra 13, 2012	154	3	54	39	4
Feabhra 12, 2012	178	33	338	36	86
Feabhra 11, 2012	171	1	30	45	1
Feabhra 10, 2012	184	11	105	43	131
Feabhra 09, 2012	298	15	130	152	12
Feabhra 08, 2012	404	21	216	99	58
Feabhra 07, 2012	327	22	194	68	216
Feabhra 06, 2012	237	12	133	119	129

Feabhra 05, 2012	249	66	406	134	60
Feabhra 04, 2012	357	22	379	70	107
Feabhra 03, 2012	207	18	218	89	23
Feabhra 02, 2012	510	120	88	189	756
Feabhra 01, 2012	450	32	170	253	108
Eanáir 31, 2012	211	4	97	51	2
Eanáir 30, 2012	171	3	15	35	2
Eanáir 29, 2012	181	6	28	38	7
Eanáir 28, 2012	181	3	112	59	23
Eanáir 27, 2012	236	0	71	50	0
Eanáir 26, 2012	238	0	12	54	0
Eanáir 25, 2012	213	5	282	15	3
Eanáir 24, 2012	323	2	122	163	1
Eanáir 23, 2012	216	1	54	39	1
Eanáir 22, 2012	293	3	154	53	4
Eanáir 21, 2012	312	3	121	33	2
Eanáir 20, 2012	320	1	36	36	1
Eanáir 19, 2012	242	3	47	28	1

## **Aguisín VII                      Sainiú ar easpa infreastruchtúr cartlannaíochta (inrochtaineacht) na Gaeilge agus a réiteach**

## **Aguisín VIII                      Tuairisc chinn bhliana (2010) chuig Colmcille ar an togra CAGG, inneall cuardaigh teanga-dhírithe atá in úsáid in X-Bealach 2 2012**

Tá an comhad seo ar fáil ar chartlann Ard-Media, “Comhtheagmháil Aircíve Gàidhlig agus Gaeilge.

### **Fo-aguisín VIII (c) - “A catalogue of errors: Libraries' missing millions”**

Ar fáil ar ar chartlann Ard-Media, i nGaeilge, “Stór Digiteach Lárnach agus Comhtheagmhálach de Mheáin Ghaeilge a Chruthú laistigh de Chaighdeáin Library of Congress” agus i mBéarla, “Creating a Central and Contiguous Digital Repository of Irish-Language Media Within Library of Congress Standards” agus ar:

<http://education.guardian.co.uk/egweekly/story/0,,1880490,00.html>

## Fo-aguisín VIII (d) – Garspriocanna atá bainte amach ag ICM le gairid (obair leanúnach san áireamh)

[Rafferty agus Ó Conaire<sup>a</sup>] Bainisteoir meán agus bunachar sonraí meán (bunaithe ar ESE Europeana v1.0, Europeana Semantic Elements specifications 2010, [ESE 2009<sup>a</sup>]). Tá raon teoranta (leagan alfa) d'ábhar cartlainne craolta (ó chartlanna TG4 agus RTÉ Raidió na Gaeltachta) le brabhsáil agus a rochtain ar: [http://www.europeana.eu/portal/brief-doc.html?start=1&view=table&query=europeana\\_collectionName%3A+159\\*](http://www.europeana.eu/portal/brief-doc.html?start=1&view=table&query=europeana_collectionName%3A+159*)

Fealsún: Acmhainn Foghlama Gaeilge do Thosaitheoirí in Inmhe: Samhail foghraíochta agus creatlach tuisceana ag úsáid uirlisí léamh-éisteachta. Leagan 0.1 fáil ar <http://www.fealsun.org>. Nollaig 2010. Is múnla tosaitheach é seo de shamhail foghlama a bhéas ag fás caibidil ar chaibidil agus acmhainn ar acmhainn.

Réiteach ionchuardaithe cartlainne Gaeilge/Gàidhlig-dhírithe, “Comhtheagmháil Aircíve Gàidhlig agus Gaeilge.” 2010. Le cabhair ón eagrais Colmcille. Is féidir an t-ábhar ar Europeana a chuardach ar an suíomh [http://www.thran.co.uk/arc/edl\\_cur-sios/](http://www.thran.co.uk/arc/edl_cur-sios/).

Togra iTunes University bainte amach i gcomhar i gcomhpháirtíocht leis: An Chomhairle um Oideachais Gaeltachta agus Gaelscolaíochta, Apple Ireland, Ollscoil na hÉireann Gaillimh (Acadamh na hOllscolaíochta Gaeilge). Tá tuairisc feidhmithe agus éileamh maoinithe san áireamh leis an obair seo. Baineadh amach os cionn €80,000 chun an togra seo a chomhlíonadh i 2011. Tá an córas dlí glanta ag Apple freisin chun cainéal a chruthú ar son an COGG.

### Fo-aguisín VIII (e) - Foilseacháin

[Ó Conaire agus Ó Tuairisg 2010] Iniúchadh ar Fhéidearthachtaí agus Cur Chuige Bunaithe iTunes University (iTunes U). Tuairisc de chuid Ollscoil na hÉireann, Gaillimh (Acadamh na hOllscolaíochta Gaeilge) agus Inniúlacht Cartlainne Meán chuig an Chomhairle um Oideachais Gaeltachta agus Gaelscolaíochta. Eanáir 2010.

Tá léargas ar an mórhogra ICM ar fáil ar shuíomh Chumann Ríomh-Oideachais na hÉireann: Creating and supporting archive infrastructures: solutions as educational tools and a focus on language-specific solutions. Alt do Chumann Ríomh-Oideachais na hÉireann ar obair leanúnach ar chóras bainistíochta meán a bheidh ag freastal ar riachtanais teanga (féach ar an alt agus scannán ar an nasc céanna) <http://www.cesi.ie/digiteach-icm>.

[Ó Conaire (A)] Ó Conaire, M. *Éileamh chuig An Roinn Gnóthaí Pobail, Tuaithe, agus Gaeltachta i gcomhair Fealsún: Teagasc Gaeilge do Thosaitheoirí: Bun-Chreatlach Tuisceana agus Fealsúnacht Teanga; Treoir Fhoghlama Gaeilge*. Meán Fómhair 2006.

\_\_\_\_\_ (B) Plécháipéis dréachta: *Aonad na Cartlainne Digití, Carna: i dtreo Aonad na Cartlainne Digití Gaeilge nó Cartlann Náisiúnta na Gaeilge*. Meitheamh 2008.

\_\_\_\_\_ (C) *Tuairisc ar chuairt chuig Instituut voor Beeld en Geluid, Hilversum, An Ísiltír*. Bealtaine 2008.

\_\_\_\_\_ (D) *Réamhéileamh chuig eContent Plus*. Bealtaine 2008. (Is réamhtheachtaí don chiste CIP ICT PSP, féach [Ó Conaire (H)] é an clár eContent Plus)

\_\_\_\_\_ (E) *Creating a Central and Contiguous Digital Catalog of Irish-Language Media Within Library of Congress Standards*. Samhain 2007. Leagan Gaeilge ar fáil in [Ó Conaire agus Ó Tuairisg 2010].

\_\_\_\_\_ (F) Freagraí an Acadaimh ar Achainí Choimisiúin Craoltóireachta na hÉireann. Seolta go leictreonach: 8 Iúil 2008.

\_\_\_\_\_ (G) Tuairisc ar 1) An Chomhdháil Dhomhanda agus Comhthionól Ginearálta FIAT/IFTA i gCóbanhávan; 19–23 Meán Fómhair 2008; 2) Cuairt chuig Euskal Irrati Telebista, Bilbao; Craoltóirí & Cartlann Raidió agus Teilifíse na Bascaise 3) Cuairt chuig Fundación Sancho el Sabio, Vitoria-Gasteiz; Ionad Doiciméadaithe na Bascaise. Meán Fómhair agus Deireadh Fómhair 2008.

\_\_\_\_\_ (H) *Tuairisc ar chuairt chuig Nederland Instituut voor Beeld en Geluid*, Hilversum, An Ísiltír. 14 Samhain 2008.

\_\_\_\_\_ (I) *Éileamh chuig an Competitiveness and Innovation Framework Programme, fochlár, Information and Communications Technology Policy Support Programme*. Rannpháirtithe: Ollscoil na hÉireann Gaillimh, Netherlands Institute for Sound and Vision, Euskadi Irrati Telebista, University of Twente, Univeristy of Alicante, P.M.F. S.r.l., bit media e-Learning Solutions, RTÉ Raidió na Gaeltachta, TG4, Sámi University College, An Gaelacadamh Teo., Studio Azzurro, Sabhal Mór Ostaig, ATiT-Audiovisual Technologies, Informatics and Telecommunications. Bealtaine 2009.

\_\_\_\_\_ (J) *Forléargas ar bhunú Aircív Dhigiteach Ghaeilge faoi scáth Acadamh na hOllscolaíochta Gaeilge*. Bealtaine 2009 agus Samhain 2008.

\_\_\_\_\_ (K) Fealsún: Teagasc Gaeilge do Thosaitheoirí: Bunchreatlach Tuisceana agus Fealsúnacht Teanga. Comhphairtíocht leis an University of Missouri-Columbia, páirtmhaoinithe ag an Roinn Gnóthaí Pobail Tuaithe agus Gaeltachta trí chiste an Chrannchuir Náisiúnta. Togra leanúnach, 2007--

\_\_\_\_\_ (K) *Éileamh chuig Maolcholaim Scott*, Colmcille, 3 Nollaig, 2009.

## Aguisín VIII (f) – Cruinnithe, Teagmhála, srl. a bhfuil baint díreach acu leis an éileamh seo

**Cruinnithe/teagmhála/ceardlanna/comhdhála a d'fhreastal saineolaí cartlannaíochta Inniúlacht Cartlainne Meán orthu le linn tréimhse an togra, agus roimhe**

[Europeana 2009<sup>c</sup>] Cruinniú le foireann [bhainistíochta](#) Europeana, 17 Nollaig 2009, Den Haag, An Ísiltír. Foireann [ar](#) casadh leo:

- *Karin Heijink- Stiúrthóir Forbartha Gnó, Annette Friberg- Bainisteoir Forbartha Gnó*
- *Bram van der Werf-Stiúrthóir Teicniúil (as láthair, rinneadh ionadaíocht ar a shon)*
- *Julie Verleyen- Comhordaitheoir Eolaíochta, [Julie.verleyen@kb.nl](mailto:Julie.verleyen@kb.nl), in éineacht le Sjoerd Siebinga - Forbarthóir Bogearraí, [sjoerd.siebinga@kb.nl](mailto:sjoerd.siebinga@kb.nl)*
- *Lucht pearsanra sinsearach eile nach raibh i láthair ach ar tugadh a gcuid dintiúir mar chuid de liosta tagartha: Denis Solomatine - Pleanálaí Teicniúil [dennis.solomatine@kb.nl](mailto:dennis.solomatine@kb.nl)*

[Europeana 2009<sup>d</sup>] Teagmháil phearsanta le Annette Friberg, Bainisteoir Forbartha Gnó, Europeana, 6 Eanáir 2010.

[LSUA 2009] Cruinniú le Vera Orschel, Cartlannaí, Bailiúcháin Speisialta, Leabharlann Shéamas Uí Argadáin, Ollscoil na hÉireann, Gaillimh. In éineacht le Vera, bhí beirt dá comhghleacaithe, Fergus Fahey, Oifigeach, "Digitisation and University Repository" agus Niall McSweeney, Head of Customer Focus & Research Services.

[NISV 2008] Cruinniú le hionadaithe ón Nederland Instituut Beeld en Geluid (Netherlands Institute for Sound and Vision), Hilversum, An Ísiltír, 14 Samhain 2008.



- *Cruinniú ar sreabhadh oibre le: Ingrid Veenstra, Bainsiteoir, talkgroep Nieuws en Sport, Sector MediaDocumentalíe , Manager Documentalists agus Anne Werst, Manager Programma's, Sector MediaDocumentalíe , Manager Documentalists*
- *Dr. Mieke Lauwers, Projectmanager, Preservation Project Images for the Future (saineolaí cóipchearta)*
- *Tá tuairisciú iomlán déanta ar an gcruinniú seo i [Ó Conaire (H)].*

[ÉÓB 2009] Teagmhálacha le hÉanna Ó Brádaigh, Apple Éire

- *23 Samhain 2009*
- *7 Nollaig 2009*
- *18 Eanáir 2010 (cruinniú)*

[MAC 2009] Apple Tech Series - Podcast Producer 2, Ollscoil na Tríonóide, BÁC 2

- *7 Nollaig 2007. Ceardlann teicniúil ag tabhairt léargais do riarthóirí*

[FRD 2009] Fondazione Rinascimento Digitale. Comhdháil Idirnáisiúnta “Digital Cultural Heritage,” 15–16 Nollaig, Flórans, An Iodáil.

- <http://www.rinascimento-digitale.it/conference2009.phtml>
- *Tá fáil anois ar gach [cur](#) i láthair—idir an chomhdháil féin agus na ranganna teagaisc Long Term “Preservation of digital assets: basics concepts and practices” agus “Dublin Core - Building blocks for interoperability,” ar fáil anois, <http://rinascimento-digitale.it/conference2009-papersandslides.phtml>*

[FP7-1 2009] How to Write a Competitive Proposal for Framework 7, Cúrsa traenála leis an Dr. Sean McCarthy, Hyperion Ltd; Ashtown Food Centre -

Teagasc, BÁC , 2 Deireadh Fómhair, 2009

[http://www.fp7ireland.com/Events.aspx?WCI=htmEvent&WCU=EVENT\\_PKEY=67](http://www.fp7ireland.com/Events.aspx?WCI=htmEvent&WCU=EVENT_PKEY=67)

[FP7-2 2009] How to Negotiate and Administer Framework 7 Grant

Agreements, Cúrsa traenála leis an Dr. Sean McCarthy, Hyperion Ltd; Ashtown Food Centre - Teagasc, BÁC 15, 12 Samhain, 2009.

[http://www.fp7ireland.com/Events.aspx?WCI=htmEvent&WCU=EVENT\\_PKEY=70](http://www.fp7ireland.com/Events.aspx?WCI=htmEvent&WCU=EVENT_PKEY=70)

[Presto 2009] Ceardlann Presto PRIME, 5-6 Deireadh Fómhair 2009, ORF-Zentrum (ORF-Centre), Würzburggasse 30, 1136 WIEN, An Ostair.

[LC 2007] Cuairt ar an Library of Congress, Capitol Hill, Washington D.C., Deireadh Fómhair/Samhain 2007 agus teagmháil phearsanta, Samhain 2007. D'eascair an foilseachán [Ó Conaire (E)] as seo.

[Moran 2009] Peter Moran (Manager, Spectrum Planning - Broadcasting Strategic Resources Market Framework, CoMReg). Teagmháil phearsanta, 2009.